

PROVISIONAL

A/42/PV.84
10 December 1987

الجمعية العامة



ARABIC

الدورة الثانية والاربعون

الجمعية العامة

محضر حرفي مؤقت للجلسة الرابعة والثمانين

المعقودة بالمقر ، في نيويورك ،

يوم الإثنين ، ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٨٧ ، الساعة ١٠/٣٠

الرئيس : السيد فلورين (الجمهورية الديمقراطية الألمانية)

- تنفيذ قرار الجمعية العامة (٤٥/٤١) بشأن التوقيع والتصديق على البروتوكول الإضافي الأول لمعاهدة حظر الأسلحة النووية في أمريكا اللاتينية (معاهدة ثلاثيلوكو) : تقرير اللجنة الأولى [٤٨]
- وقف جميع التفجيرات التجريبية النووية : تقرير اللجنة الأولى [٤٩]
- الحاجة الملحة الى عقد معاهدة للحظر الشامل للتجارب النووية : تقرير اللجنة الأولى [٥٠]
- إنشاء منطقة خالية من الأسلحة النووية في منطقة الشرق الاوسط : تقرير اللجنة الأولى [٥١]

يتضمن هذا المحضر نصوص الكلمات الملقاة باللغة العربية ونصوص الترجمات الشفوية للكلمات الملقاة باللغات الأخرى ، وستطبع النصوص النهائية ضمن سلسلة الوثائق الرسمية للجمعية العامة .

أما التصحيحات فينبغي ألا تتناول غير نصوص الكلمات الأصلية . وينبغي إرسالها موقعة من أحد أعضاء الوفد المعني خلال اسبوع الى رئيس قسم تحرير الوثائق الرسمية بإدارة شؤون المؤتمرات Department of Conference Services, room DC2-0750, 2 United Nations Plaza of Conference Services, مع الحرص على إدخالها على نسخة واحدة من المحضر .

- إنشاء منطقة خالية من الاسلحة النووية في جنوب آسيا : تقرير اللجنة الاولى [٥٢]
- اتفاقية حظر أو تقييد استعمال أسلحة تقليدية معينة يمكن اعتبارها مفرطة الضرر أو عشوائية الأثر : تقرير اللجنة الاولى [٥٣]
- عقد ترتيبات دولية فعالة بشأن تعزيز أمن الدول غير الحائزة للأسلحة النووية ضد استعمال الاسلحة النووية أو التهديد باستعمالها : تقرير اللجنة الاولى [٥٤]
- عقد ترتيبات دولية فعالة لإعطاء الدول غير الحائزة للأسلحة النووية ضمانات ضد استعمال الاسلحة النووية أو التهديد باستعمالها : تقرير اللجنة الاولى [٥٥]
- منع حدوث سباق تسلح في الفضاء الخارجي : تقرير اللجنة الاولى [٥٦]
- تنفيذ قرار الجمعية العامة ٥٤/٤١ بشأن الوقف الغوري لتجارب الاسلحة النووية وحظر هذه التجارب : تقرير اللجنة الاولى [٥٧]
- تنفيذ إعلان اعتبار افريقيا منطقة لانووية : تقرير اللجنة الاولى [٥٨]
- حظر استحداث وصنع أنواع جديدة من أسلحة التدمير الشامل ومنظومات جديدة من هذه الاسلحة : تقرير اللجنة الاولى [٥٩]
- تخفيض الميزانيات العسكرية : تقرير اللجنة الاولى [٦٠]
- الاسلحة الكيميائية والبكتريولوجية (البيولوجية) [٦١]

(١) تقرير اللجنة الاولى

(ب) تقرير اللجنة الخامسة

- (ب) -

- نزع السلاح العام والكامل : تقرير اللجنة الاولى (الجزء الثاني) [٦٢]
(تابع)
- استعراض وتنفيذ وثيقة اختتام دورة الجمعية العامة الاستثنائية الثانية عشرة [٦٣]
 - (أ) تقرير اللجنة الاولى
 - (ب) تقرير اللجنة الخامسة
- دورة الجمعية العامة الاستثنائية الثالثة المكرومة لنزع السلاح : تقرير اللجنة الاولى [٦٤]
 - المؤتمر العالمي لنزع السلاح [٦٥]
 - (أ) تقرير اللجنة الاولى
 - (ب) تقرير اللجنة الخامسة
- استعراض تنفيذ التوصيات والمقررات التي اعتمدها الجمعية العامة في دورتها الاستثنائية العاشرة : تقرير اللجنة الاولى [٦٦]
 - تنفيذ إعلان اعتبار المحيط الهندي منطقة سلم [٦٧]
 - (أ) تقرير اللجنة الاولى
 - (ب) تقرير اللجنة الخامسة
- التسلح النووي الاسرائيلي : تقرير اللجنة الاولى [٦٨]
- الصلة بين نزع السلاح والتنمية : تقرير اللجنة الاولى [٦٩]

افتتحت الجلسة الساعة ١١/١٠

بنود جدول الاعمال من ٤٨ الى ٦١ و ٦٢ (تابع) ومن ٦٣ الى ٦٩

تنفيذ قرار الجمعية العامة ٤٥/٤١ بشأن التوقيع والتمديق على البروتوكول الاضافي
الاول لمعاهدة حظر الاسلحة النووية في امريكا اللاتينية (معاهدة ثلاثيلوكو) : تقرير
اللجنة الاولى (A/42/737)

وقف جميع التفجيرات التجريبية النووية : تقرير اللجنة الاولى (A/42/738)
الحاجة الملحة الى عقد معاهدة للحظر الشامل للتجارب النووية : تقرير اللجنة
الاولى (A/42/739)

إنشاء منطقة خالية من الاسلحة النووية في منطقة الشرق الاوسط : تقرير اللجنة الاولى
(A/42/740)

إنشاء منطقة خالية من الاسلحة النووية في جنوب آسيا : تقرير اللجنة الاولى
(A/42/741)

اتفاقية حظر أو تقييد استعمال أسلحة تقليدية معينة يمكن اعتبارها مغرطة الضرر أو
عشوائية الاثر : تقرير اللجنة الاولى (A/42/742)

عقد ترتيبات دولية فعالة بشأن تعزيز أمن الدول غير الحائزة للأسلحة النووية ضد
استعمال الاسلحة النووية أو التهديد باستعمالها : تقرير اللجنة الاولى (A/42/743)

عقد ترتيبات دولية فعالة لإعطاء الدول غير الحائزة للأسلحة النووية ضمانات ضد
استعمال الاسلحة النووية أو التهديد باستعمالها : تقرير اللجنة الاولى (A/42/744)

منع حدوث سياق تسلح في الفضاء الخارجي : تقرير اللجنة الاولى (A/42/745)
تنفيذ قرار الجمعية العامة ٥٤/٤١ بشأن الوقف الفوري لتجارب الاسلحة النووية وحظر

هذه التجارب : تقرير اللجنة الاولى (A/42/746)

تنفيذ إعلان اعتبار افريقيا منطقة لانووية : تقرير اللجنة الاولى (A/42/747)

حظر استحداث ومنع أنواع جديدة من أسلحة التدمير الشامل ومنظومات جديدة من هذه

الأسلحة : تقرير اللجنة الأولى (A/42/748)

تخفيض الميزانيات العسكرية : تقرير اللجنة الأولى (A/42/749)

الأسلحة الكيميائية والبكتريولوجية (البيولوجية)

(أ) تقرير اللجنة الأولى (A/42/750)

(ب) تقرير اللجنة الخامسة (A/42/825)

نزع السلاح العام والكامل : تقرير اللجنة الأولى (الجزء الثاني) (A/42/669/Add.1)

استعراض وتنفيذ وثيقة اختتام دورة الجمعية العامة الاستثنائية الثانية عشرة

(أ) تقرير اللجنة الأولى (A/42/751)

(ب) تقرير اللجنة الخامسة (A/42/826)

دورة الجمعية العامة الاستثنائية الثالثة المكرمة لنزع السلاح : تقرير اللجنة

الأولى (A/42/752)

المؤتمر العالمي لنزع السلاح

(أ) تقرير اللجنة الأولى (A/42/753)

(ب) تقرير اللجنة الخامسة (A/42/827)

استعراض تنفيذ التوصيات والمقررات التي اعتمدها الجمعية العامة في دورتها

الاستثنائية العاشرة : تقرير اللجنة الأولى (A/42/754)

تنفيذ إعلان اعتبار المحيط الهندي منطقة سلم

(أ) تقرير اللجنة الأولى (A/42/755)

(ب) تقرير اللجنة الخامسة (A/42/828)

التسلح النووي الإسرائيلي : تقرير اللجنة الأولى (A/42/756)

الملة بين نزع السلاح والتنمية : تقرير اللجنة الأولى (A/42/757)

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الروسية) : أرجو من مقرر اللجنة الأولى ،

السيد كازيمير توماشفسكي ، عضو الوفد البولندي ، أن يقدم تقارير اللجنة الأولى

بشأن البنود المتعلقة بنزع السلاح ، في بيان واحد .

السيد توماشفسكي (بولندا) ، مقرر اللجنة الاولى (ترجمة شفوية عسـن الانكليزية) : يسعدني ويشرفني أن أقدم الى الجمعية العامة تقارير اللجنة الاولى بشأن عملها المعني بمسائل نزع السلاح ، بمقتضى بنود جدول الاعمال من ٤٨ الى ٦٩ . وترد التقارير المعروضة على الجمعية العامة ، بمقتضى تلك البنود من جدول الاعمال ، في الوثائق ، من A/42/737 الى 750 ، و A/42/669 و Add.1 ومن A/42/751 الى 757 . وفي هذا الصدد ، أود أن أبلغ الاعضاء بأن الجمعية ستنظر بعد ظهر اليوم ، في تقارير اللجنة الاولى المعنية بمسألة انتشاركتيكا ، البند ٧٠ من جدول الاعمال ، وستنظر في التقارير المعنية بالامن الدولي ، البنود من ٧١ الى ٧٣ ، في اجتماع للجمعية العامة سيعقد فيما بعد . وتندرج جميع البنود المعنية بنزع السلاح في جدول أعمال الدورة الثانية والاربعين للجمعية ، وفقا لقرارات الجمعية العامة السابقة .

ويعكس العدد الكبير ، الآخذ في التزايد ، لبنود جدول الاعمال المعنية بمسائل نزع السلاح ، مرة أخرى ، اهتمام الدول الاعضاء بشكل متزايد بالسلم العالمي والامن الدولي ، ويعكس أيضا سعي هذه الدول للاسهام في تحقيق نزع السلاح . وكما حدث في الدورات السابقة ، جرت المناقشة العامة بشأن بنود نزع السلاح على ثلاث مراحل . فغطت المرحلة الاولى المناقشة العامة بشأن جميع بنود نزع السلاح . وكرّمت المرحلة الثانية لمناقشة بنود محددة في مجال نزع السلاح دون امتبعاد مواصلة المناقشة العامة ، عند الاقتضاء . وكرمت اللجنة ٢٩ اجتماعا لمرحلتها المناقشة العامة خلال فترة ثلاثة أسابيع ، من ١٢ تشرين الاول/اكتوبر الى ٣ تشرين الثاني/نوفمبر . وانتقلت اللجنة بعد ذلك ، الى المرحلة الثالثة في بحث مسائل نزع السلاح ، وهي المرحلة المتعلقة بالنظر في مشاريع المقترحات المقدمة بشأن بنود نزع السلاح ، واتخاذ اجراء بشأنها . وهذه الفترة ، التي استغرقت حوالي اسبوعين ، شملت أيضا مشاورات غير رسمية جرت فيما بين الوفود بغية التوصل الى تلاق في الآراء كلما أمكن ذلك .

وأثناء المناقشة العامة ، شارك عدد كبير من الوفود في المداولات ، التي جرت هذا العام في ظروف مواتية ، حدثت فيها تطورات مشجعة ذات أبعاد تاريخية ، نظرا للاتفاقات الهامة التي يجري التوصل اليها بين القوتين العظميين . ومن بين تلك المواضيع ، تم التركيز مرة أخرى على وقف سباق التسلح النووي ونزع السلاح النووي ،

والمفاوضات الثنائية بشأن الأسلحة النووية ، وتجنب نشوب الحرب النووية ، وفرض حظر على تجارب الأسلحة النووية ، وتجنب وقوع سباق تسلح في الفضاء الخارجي ، والأسلحة الكيميائية ، ونزع السلاح التقليدي . وبالإضافة الى ذلك أكد عدد كبير من المتحدثين أهمية المسائل المتعلقة بالتحقق ، من كل جوانبها ، وعلى أهمية تدابير بناء الثقة .

وجرت المناقشة بشأن مسائل نزع السلاح ، في هذه الدورة ، بطريقة عملية وبناءة ، وفي جو سياسي هادئ ، يُعزى الى حد كبير الى تحسُّن العلاقات الدولية ، لاسيما فيما بين القوتين العظميين ، بما في ذلك الاجتماع الثنائي المقبل الذي سيعقد في واشنطن ، مقاطعة كولومبيا ، للتوقيع على معاهدة بشأن القذائف النووية المتوسطة المدى والاقصر مدى ، والتفاوض أيضا بشأن تخفيض الأسلحة الاستراتيجية . وفي هذا الصدد ، لعل الوفود تذكر أن اللجنة أقرت مشروع مقرر بشأن المفاوضات الثنائية المعنية بالأسلحة النووية وقدمته بشكل منفصل الى الجمعية مسبقا واعتمدهت الجمعية بعد ذلك في جلستها السادسة والأربعين في ٢١ تشرين الأول/أكتوبر ، ويحث مشروع المقرر هذا على عقد اتفاقات مبكرة وفعالة بشأن القوى النووية المتوسطة المدى ، وإجراء تخفيضات هائلة في الأسلحة النووية الاستراتيجية . وعلى الرغم من الترحيب الذي أبداه المتحدثون ، بالتحرك الايجابي في المفاوضات الثنائية في المجال النووي ، فإنهم أعربوا عن قلقهم وجزعهم لاستمرار سباق التسلح في ميادين أخرى ، منها أسلحة الفضاء ، مما أكد بوضوح على أهمية بذل كل الجهود للحيلولة دون تعجيل هذا السباق أكثر من ذلك ، بل وتوجيهه في الاتجاه العكسي .

وأثناء اضطلاع اللجنة بعملها ، قدم ٧٧ مشروع قرار ومشروعا مقررين بشأن مسائل متنوعة في مجال نزع السلاح ، وذلك للنظر فيها . وكما حدث في السنوات الماضية ، قررت اللجنة تجميع مشاريع القرارات في مجموعات ، لتيسير اعتماد عدد كبير من مشاريع القرارات على نحو فعال ، ووفقا لبرنامج عملها .

وأثناء قيام اللجنة بالنظر في مشاريع القرارات الـ ٧٧ ومشروع المقررين ، لم يكن ثمة الحاج على التصويت على ١٦ مشروعا من هذه المشاريع . ومن ثم اعتمدت اللجنة ٢٥ مشروعا بشأن مسائل نزع السلاح بدون تصويت ، وأقرت ٢٨ مشروعا بعمليات

تصويت مسجلة ، أي ما مجموعه ٦٢ مشروع قرار ومقرر واحد وذلك أثناء الدورة الحالية . وهذا الرقم أقل بقليل من الرقم الذي اعتمد في العام الماضي . وتضم المشاريع المعتمدة الـ ٦٣ ، ٢٣ مشروعاً يتناول مسألة نزع السلاح النووي ، بما في ذلك تجنب نشوب حرب نووية ، والخطر المغروض على التجارب النووية والمفاوضات الشائبة بشأن الأسلحة النووية ، وتجميد الأسلحة النووية ، والضمانات الأمنية للدول غير الحائزة للأسلحة النووية ، والمناطق الخالية من الأسلحة النووية . وتدل كثرة مشاريع القرارات المعنية بهذا الموضوع ، دلالة بليغة على أهمية المسائل المتعلقة بالأسلحة النووية .

وفيما يتعلق بالمسائل الأخرى المتعلقة بنزع السلاح ، اعتمدت ثلاثة مشاريع قرارات بشأن الأسلحة الكيميائية والبيولوجية ، وخمسة مشاريع قرارات بشأن نزع السلاح التقليدي ، بما في ذلك سباق التسلح البحري ، ومشروع قرار يتناول تجنب سباق التسلح في الفضاء الخارجي ، وثلاثة مشاريع قرارات تتعلق بمسألة التحقق و ٢٩ مشروع قرار تتعلق بكل المسائل الأخرى ، وتشمل مؤتمر نزع السلاح ولجنة نزع السلاح والمحيط الهندي بوصفه منطقة سلم ، والعلاقة بين نزع السلاح والتنمية ، وبرنامج الزمالات ، وتخفيض الميزانيات العسكرية ، والحملة العالمية لنزع السلاح .

وينبغي الإشارة بصفة خاصة إلى أن اللجنة قررت أن تومي بعقد الدورة الاستثنائية الثالثة للجمعية العامة المكرسة لنزع السلاح في الفترة من ٢١ أيار/مايو إلى ٢٥ حزيران/يونيه ١٩٨٨ . وفضلاً عن ذلك ، واصلت اللجنة ، في الدورة الحالية ، النظر في مسألة كيفية تحسين أساليب عملها ، بما في ذلك تبسيط جدول أعمال اللجنة ، مع مراعاة الاقتراحات التي قدمها رؤساء اللجنة السابقون ، والتوصيات المعنية بهذا الموضوع ، والواردة في تقرير لجنة نزع السلاح لهذا العام .

وفي هذا الخصوص عقدت عدة جولات من المشاورات المفتوحة واعتمد مشروع قرار محدد .

وترد تفصيلا في تقارير اللجنة الاولى المعروضة على الجمعية العامة الاجراءات المتخذة فيما يتعلق بكل بند ونتائج التصويت على مشاريع القرارات المعتمدة . ولا ضرورة لان ازيد هذا الامر تفصيلا . فقط اود ان اشير الى انه من بين هذه التقارير لم تدرج الوثيقة A/42/677 ضمن التقارير المشمولة بالبندين ٥١ و ٥٢ حسبما تحتويه الوثيقتان A/42/740 و A/42/741 ، لان تلك الوثيقة صدرت بعد تقديم التقارير المعنية لاجراها .

واود كذلك ان امترعي انتباه الجمعية العامة الى تصويب بسيط فيما يتعلق بمشروع القرار A/C.1/42/L.2/Rev.1 وقد كان في نية مقدميه ان ترد في كل الاجزاء الاخرى ذات صلة الملحقة بصيغته الاصلية وفي مسودته المنقحة لفظة "اسلحتهما" بين لفظتي "خفض" و "الاستراتيجية" وذلك في الفقرة ٣ من المنطوق . إلا أنه نظرا لخطأ غير مقصود نتج عن سهو لم تدرج تلك اللفظة عن غير عمد في نص مشروع القرار A/C.1/42/L.2/Rev.1 عند تقديمه .

وعلى ذلك يود مقدمو مشروع القرار سالف الذكر وهو مشروع القرار ألف السوارد في الوثيقة A/42/669/Add.1 والذي توصي اللجنة باعتماده ان يجرى التصويت على لفظة "اسلحتهما" المدرجة في الفقرة ٣ من المنطوق بين لفظتي "خفض" و "الاستراتيجية" . وعلى ضوء مشاوراتي اعتقد انه لن يكون هناك اعتراض على هذا .

وختاما ، اود ان اؤكد ان اللجنة اجرت حوارا بناء بشأن كل المسائل المتعلقة بنزع السلاح يتناول طائفة عريضة من القضايا الدولية . وفي مداوات اللجنة الاولى على امتداد الاسبوع الماضية تجسّد ادراج عام لكون الامم المتحدة منوط بها الاضطلاع بدور رئيسي ومسؤولية أساسية في ميدان نزع السلاح . واخذت كل الوفود على عاتقها التزاما بمواصلة ايلاء الاهتمام لتحقيق نزع السلاح العام والكامل تحت رقابة دولية فعّالة . ويتجلى فيما جرى في اللجنة الاولى من عمليات بت في مختلف بنود نزع السلاح رغبة صادقة في البحث عن تدابير ونهج عملية وفعّالة لصون السلم والامن الدوليين وتعزيزهما

بهذه الملاحظات الموجزة أتيح لي شرف عرض توصيات اللجنة الأولى الواردة في تقاريرها المقدمة الى الجمعية العامة لاعتمادها .

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الروسية) : ما لم يطرح أي اقتراح بموجب المادة ٦٦ من النظام الداخلي ، سأعتبر أن الجمعية العامة لا تود مناقشة تقارير اللجنة الأولى المقدمة اليها هذا الصباح .
تقرر ذلك .

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الروسية) : ستقتصر البيانات اذن على تعليقات التصويت . وقد أوضحت الوفود في اللجنة الأولى مواقفها فيما يتعلق بشئى توصيات اللجنة وهي واردة في المحاضر الرسمية ذات الصلة . هل لي أن أذكر الاعضاء ان الجمعية العامة قررت في الفقرة ٧ من مقررها ٤٠١/٣٤ ، أن :

"تقتصر الوفود ، قدر الامكان ، حين ينظر في مشروع القرار نفسه فسي احدى اللجان الرئيسية وفي جلسة عامة ، على تعليق تصويتها مرة واحدة ، أي إما في اللجنة أو في الجلسة العامة ما لم يكن تصويت الوفد في الجلسة العامة مختلفا عن تصويته في اللجنة" .

هل لي أن أذكر الاعضاء أيضا أن المقرر ٤٠١/٣٤ حدد مدة تعليق التصويت بعشر دقائق وأن تعلق الوفود تصويتها من مقاعدها .

ننتقل الان الى تقرير اللجنة الأولى بشأن البند ٤٨ من جدول الاعمال المعنون "تنفيذ قرار الجمعية العامة (٤٥/٤) بشأن التوقيع والتصديق على البروتوكول الاضافي الاول لمعاهدة حظر الاسلحة النووية في أمريكا اللاتينية (معاهدة ثلاثيلوكو)" .

أرجو من الممثلين أن يتناولوا مشروع القرار الذي توصي به اللجنة الأولى في الفقرة ٧ من تقريرها (A/42/737) . طلب اجراء تصويت مسجل .

أجرى تصويت مسجل .

المؤيدون : أفغانستان ، ألبانيا ، الجزائر ، أنغولا ، أنتيغوا وبربودا ،
 استراليا ، النمسا ، جزر البهاما ، البحرين ، بنغلاديش ،
 بربادوس ، بلجيكا ، بليز ، بنن ، بوتان ، بوليفيا ،
 بوتسوانا ، البرازيل ، بروني دار السلام ، بلغاريا ، بوركينا
 فاسو ، بورما ، بوروندي ، بيلوروسيا (جمهورية - الاشتراكية
 السوفياتية) ، الكامبيرون ، كندا ، الرأس الأخضر ، تشاد ،
 شيلي ، الصين ، كولومبيا ، جزر القمر ، الكونغو ، كوستاريكا ،
 قبرص ، تشيكوملوفاكيا ، كمبوتشيا الديمقراطية ، اليمن
 الديمقراطية ، الدانمرك ، الجمهورية الدومينيكية ، إكوادور ،
 مصر ، غينيا الاستوائية ، إثيوبيا ، فيجي ، فنلندا ، غابون ،
 غامبيا ، الجمهورية الديمقراطية الألمانية ، ألمانيا
 (جمهورية - الاتحادية) ، غانا ، اليونان ، غرينادا ،
 غواتيمالا ، غينيا - بيساو ، هايتي ، هندوراس ، هنغاريا ،
 آيسلندا ، الهند ، إندونيسيا ، إيران (جمهورية - الإسلامية) ،
 العراق ، إيرلندا ، إسرائيل ، إيطاليا ، جامايكا ، اليابان ،
 الأردن ، كينيا ، الكويت ، لاو (جمهورية - الديمقراطية
 الشعبية) ، لبنان ، ليسوتو ، ليبيريا ، الجماهيرية العربية
 الليبية ، لكسمبرغ ، مدغشقر ، ملاوي ، ماليزيا ، ملديف ،
 مالي ، مالطة ، موريتانيا ، موريشيوس ، المكسيك ، منغوليا ،
 المغرب ، موزامبيق ، نيبال ، هولندا ، نيوزيلندا ،
 نيكاراغوا ، النيجر ، نيجيريا ، النرويج ، عمان ، باكستان ،
 بنما ، بابوا غينيا الجديدة ، باراغواي ، بيرو ، الفلبين ،
 بولندا ، البرتغال ، قطر ، رومانيا ، رواندا ، سانت لوميا ،
 سانت فنسنت وجزر غرينادين ، ساموا ، سان تومي وبرينسيبي ،

المملكة العربية السعودية ، السنغال ، شيشيل ، سيراليون ،
 سنغافورة ، جزر سليمان ، الصومال ، أسبانيا ، سري لانكا ،
 السودان ، سورينام ، سوازيلند ، السويد ، الجمهورية العربية
 السورية ، تايلند ، توغو ، ترينيداد وتوباغو ، تونس ، تركيا ،
 أوغندا ، أوكرانيا (جمهورية - الاشتراكية السوفياتية) ، اتحاد
 الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية ، الإمارات العربية المتحدة ،
 المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وايرلندا الشمالية ،
 جمهورية تنزانيا المتحدة ، الولايات المتحدة الأمريكية ،
 أوروغواي ، فانواتو ، فنزويلا ، فييت نام ، اليمن ،
 يوغوسلافيا ، زائير ، زامبيا ، زيمبابوي .

المعارضون : لا أحد .

الممتنعون : الأرجنتين ، جمهورية افريقيا الوسطى ، كوبا ، كوت ديفوار ،
 فرنسا ، غينيا ، غيانا .

أعتمد مشروع القرار بأغلبية ١٤٧ صوتا مقابل لا شيء مع امتناع ٧ أعضاء عن

التصويت (القرار ٢٥/٤٢) .

الرئيس (ترجمة شفوية عن الروسية) : اختتمنا بذلك النظر في البند

٤٨ من جدول الأعمال .

تنتقل الجمعية العامة الآن الى تقرير اللجنة الاولى عن البند ٤٩ من جدول

الاعمال المعنون "وقف جميع التفجيرات التجريبية النووية" . (A/42/738)

نبت الآن في مشروع القرارين اللذين توصي بهما اللجنة الاولى في الفقرة ٩ من

تقريرها . تبت الجمعية العامة أولا في مشروع القرار ألف . وقد طلب إجراء تصويت

مسجل .

أجري تصويت مسجل .

المؤيدون : أفغانستان ، ألبانيا ، الجزائر ، أنغولا ، أنتيغوا وبربودا ، الأرجنتين ، استراليا ، النمسا ، جزر البهاما ، البحرين ، بنغلاديش ، بربادوس ، بليز ، بنن ، بوتان ، بوليفيا ، بوتسوانا ، بروني دار السلام ، بلغاريا ، بوركينا فاسو ، بورما ، بوروندي ، بيلوروسيا (جمهورية - الاشتراكية السوفياتية) ، الكامبيرون ، الرأس الأخضر ، جمهورية افريقيا الوسطى ، تشاد ، شيلي ، كولومبيا ، جزر القمر ، الكونغو ، كوستاريكا ، كوبا ، كوت ديفوار ، قبرص ، تشيكوسلوفاكيا ، اليمن الديمقراطية ، الدانمرك ، جيبوتي ، الجمهورية الدومينيكية ، إكوادور ، مصر ، غينيا الإستوائية ، إثيوبيا ، فيجي ، فنلندا ، غابون ، غامبيا ، الجمهورية الديمقراطية الألمانية ، غانا ، اليونان ، غرينادا ، غواتيمالا ، غينيا ، غينيا - بيساو ، غيانا ، هايتي ، هندوراس ، هنغاريا ، آيسلندا ، الهند ، إندونيسيا ، إيران (جمهورية - الإسلامية) ، العراق ، أيرلندا ، جامايكا ، الأردن ، كينيا ، الكويت ، لاو (جمهورية - الديمقراطية الشعبية) ، لبنان ، ليسوتو ، ليبيريا ، الجماهيرية العربية الليبية ، مدغشقر ، ملاوي ، ماليزيا ، ملديف ، مالي ، مالطة ، موريتانيا ، موريشيوس ، المكسيك ، منغوليا ، المغرب ، موزامبيق ، نيبال ، نيوزيلندا ، نيكاراغوا ، النيجر ، نيجيريا ، النرويج ، عمان ، باكستان ، بنما ، بابوا غينيا الجديدة ، باراغواي ، بيرو ، الفلبين ، بولندا ، قطر ، رومانيا ، رواندا ، سانت لوسيا ، سانت فنسنت وجزر غرينادين ، ساموا ، سان تومي وبرينسيبي ، المملكة العربية السعودية ، السنغال ، سيشيل ، سيراليون ، سنغافورة ، جزر سليمان ، الصومال ، سريلانكا ، السودان ،

سورينام ، سوازيلند ، السويد ، الجمهورية العربية السورية ،
 تايلند ، توغو ، ترينيداد وتوباغو ، تونس ، أوغندا ، أوكرانيا
 (جمهورية - الاشتراكية السوفياتية) ، اتحاد الجمهوريات
 الاشتراكية السوفياتية ، الإمارات العربية المتحدة ، جمهورية
 تنزانيا المتحدة ، أوروغواي ، فانواتو ، فنزويلا ، فييت نام ،
 اليمن ، يوغوسلافيا ، زائير ، زمبابوي .

المعارضون : فرنسا ، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا
 الشمالية ، الولايات المتحدة الأمريكية .

الممتنعون : بلجيكا ، البرازيل ، كندا ، الصين ، ألمانيا (جمهورية -
 الاتحادية) ، إسرائيل ، إيطاليا ، اليابان ، لكسمبرغ ،
 هولندا ، البرتغال ، إسبانيا ، تركيا ، زامبيا .

أُعتمد مشروع القرار الف باغلبية ١٣٧ صوتاً مقابل ٢ أصوات مع امتناع ١٤ عضواً

عن التصويت (القرار ٣٦/٤٢ الف) .

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الروسية) : ستبت الجمعية الآن في مشروع

القرار بآء . طُلب آراء تصويت مسجل .

أجرى تصويت مسجل .

المؤيدون : أفغانستان ، ألبانيا ، الجزائر ، أنغولا ، أنتيغوا وبربودا ،

الارجنتين ، جزر البهاما ، البحرين ، بنغلاديش ، بربادوس ،

بليز ، بنن ، بوتان ، بوليفيا ، بوتسوانا ، البرازيل ، برونسي

دار السلام ، بلغاريا ، بوركينا فاسو ، بورما ، بوروندي ،

بييلوروسيا (جمهورية - الاشتراكية السوفياتية) ، الكامبيرون ،

الرأس الأخضر ، جمهورية افريقيا الوسطى ، تشاد ، شيلي ،

كولومبيا ، جزر القمر ، الكونغو ، كوستاريكا ، كوت ديفوار ،

كوبا ، قبرص ، تشيكوسلوفاكيا ، اليمن الديمقراطية ، جيبوتي ،

الجمهورية الدومينيكية ، اكوادور ، مصر ، غينيا الاستوائية ،

اشوبيا ، فيجي ، غابون ، غامبيا ، الجمهورية الديمقراطية

الالمانية ، غانا ، غرينادا ، غواتيمالا ، غينيا ، غينيا -

بيساو ، غيانا ، هايتي ، هندوراس ، هنغاريا ، الهند ،

اندونيسيا ، ايران (جمهورية - الامامية) ، العراق ، اسرائيل ،

جامايكا ، الاردن ، كينيا ، الكويت ، لاو (جمهورية -

الديمقراطية الشعبية) ، لبنان ، ليسوتو ، ليبيريا ، الجماهيرية

العربية الليبية ، مدغشقر ، ملاوي ، ماليزيا ، ملديف ، مالي ،

مالطة ، موريتانيا ، موريشيوس ، المكسيك ، منغوليا ، المغرب ،

موزامبيق ، نيبال ، نيكاراغوا ، النيجر ، نيجريا ، عمان ،

باكستان ، بنما ، بابوا غينيا الجديدة ، باراغواي ، بييرو ،

الغلبين ، بولندا ، قطر ، رومانيا ، رواندا ، سانت لوسيسا ،

سانت فنسنت وجزر غريناديسن ، سان تومي وبرينسيبي ،

المملكة العربية السعودية ، السنغال ، سيشيل ، سيراليون ،
 سنغافورة ، جزر سليمان ، الصومال ، سري لانكا ، السودان ،
 سورينام ، سوازيلند ، الجمهورية العربية السورية ، تايلند ،
 توغو ، ترينيداد وتوباغو ، تونس ، أوغندا ، أوكرانيا (جمهورية
 - الاشتراكية السوفياتية) ، اتحاد الجمهوريات الاشتراكية
 السوفياتية ، الامارات العربية المتحدة ، جمهورية تنزانيا
 المتحدة ، أوروغواي ، فانواتو ، فنزويلا ، فييت نام ، اليمن ،
 يوغوسلافيا ، زائير ، زمبابوي .

المعارضون : فرنسا ، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وايرلندا
 الشمالية ، الولايات المتحدة الأمريكية .

المتنعون : استراليا ، النمسا ، بلجيكا ، كندا ، الدانمرك ، فنلندا ،
 المانيا (جمهورية - الاتحادية) ، اليونان ، أيسلندا ، ايرلندا ،
 إيطاليا ، اليابان ، لسكمبرغ ، هولندا ، نيوزيلندا ،
 النرويج ، البرتغال ، ساموا ، اسبانيا ، السويد ، تركيا ،
 زامبيا .

أُعتد مشروع القرار بآء بأغلبية ١٢٨ صوتا مقابل ٣ أصوات مع امتناع ٢٢ عضوا

عن التصويت (القرار ٢٦/٤٢ بآء) .

الرئيس (ترجمة شفوية عن الروسية) : اختتمت الجمعية العامة النظر

في البند ٤٩ من جدول الأعمال .

يتعلق التقرير التالي للجنة الاولى (A/42/739) بالبند ٥٠ من جدول الأعمال

المعنون "الحاجة الملحة الى عقد معاهدة للحظر الشامل للتجارب النووية" .

ستبت الجمعية العامة الآن في مشروع القرار الذي أومت اللجنة الاولى باعتماده

في الفقرة ٧ من تقريرها . طلب إجراء تصويت مسجل .

أجرى تصويت مسجل .

المؤيدون: أفغانستان ، ألبانيا ، الجزائر ، أنتيغوا وبربودا ،
 استراليا ، النمسا ، جزر البهاما ، البحرين ، بنغلاديش ،
 بربادوس ، بلجيكا ، بليز ، بنن ، بوتان ، بوليفيا ،
 بوتسوانا ، بروني دار السلام ، بلغاريا ، بوركينا فاسو ،
 بورما ، بورتوريكو ، بييلوروسيا (جمهورية - الاشتراكية
 السوفياتية) ، الكاميرون ، كندا ، الرأس الأخضر ، جمهورية
 افريقيا الوسطى ، تشاد ، شيلي ، كولومبيا ، جزر القمر ،
 الكونغو ، كوستاريكا ، كوت ديفوار ، قبرص ، تشيكوسلوفاكيا ،
 اليمن الديمقراطية ، الدانمرك ، جيبوتي ، الجمهورية
 الدومينيكية ، إكوادور ، مصر ، غينيا الاستوائية ، اثيوبيا ،
 فيجي ، فنلندا ، غابون ، غامبيا ، الجمهورية الديمقراطية
 الالمانية ، ألمانيا (جمهورية - الاتحادية) ، غانا ، اليونان ،
 غرينادا ، غواتيمالا ، غينيا ، غينيا بيساو ، غيانا ،
 هايتي ، هندوراس ، هنغاريا ، آيسلندا ، إندونيسيا ، إيران
 (جمهورية - الاسلامية) ، العراق ، أيرلندا ، ايطاليا ،
 جامايكا ، اليابان ، الأردن ، كينيا ، الكويت ، لاو (جمهورية -
 الديمقراطية الشعبية) ، لبنان ، ليسوتو ، ليبيريا ، لكسمبرغ ،
 مدغشقر ، ملاوي ، ماليزيا ، ملديف ، مالي ، مالطة ،
 موريتانيا ، موريشيوس ، المكسيك ، منغوليا ، المغرب ،
 موزامبيق ، نيبال ، هولندا ، نيوزيلندا ، نيكاراغوا ،
 النيجر ، نيجيريا ، النرويج ، عمان ، باكستان ، بنما ، بابوا
 غينيا الجديدة ، باراغواي ، بيرو ، الفلبين ، بولندا ،
 البرتغال ، قطر ، رومانيا ، رواندا ، سانت لوسيا ، سانت فنسنت
 وجزر غرينادين ، ساموا ، سان تومي وبرينسيبي ،

المملكة العربية السعودية ، السنغال ، سيشيل ، سيراليون ،
 سنغافورة ، جزر سليمان ، الصومال ، اسبانيا ، صري لانكا ،
 السودان ، سورينام ، سوازيلند ، السويد ، الجمهورية العربية
 السورية ، تايلند ، توغو ، ترينيداد وتوباغو ، تونس ، تركيا ،
 أوغندا ، أوكرانيا (جمهورية - الاشتراكية السوفياتية) ، اتحاد
 الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية ، الامارات العربية المتحدة ،
 جمهورية تنزانيا المتحدة ، أوروغواي ، فانواتو ، فنزويلا ،
 فييت نام ، اليمن ، يوغوسلافيا ، زائير ، زامبيا ، زمبابوي .

المعارضون : فرنسا ، الولايات المتحدة الامريكية .

الممتنعون : أنغولا ، الأرجنتين ، البرازيل ، الصين ، كوبا ، الهند ،
 اسرائيل ، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وايرلندا
 الشمالية .

أُعتد مشروع القرار بأغلبية ١٤٣ صوتا مقابل صوتين مع امتناع ٨ أعضاء عن

التصويت (القرار ٢٧/٤٢)* .

الرئيس (ترجمة شفوية عن الروسية) : اختتمت الجمعية العامة النظر

في البند ٥٠ من جدول الاعمال .

يتعلق التقرير التالي للجنة الاولى (A/42/740) بالبند ٥١ من جدول الاعمال

المعنون "انشاء منطقة خالية من الاسلحة النووية في منطقة الشرق الاوسط" .

ستبت الجمعية العامة الان في مشروع القرار الذي أوصت اللجنة الاولى باعتماده

في الفقرة ٧ من تقريرها . ولقد اعتمدت اللجنة الاولى مشروع القرار هذا دون تصويت .

فهل لي أن أعتبر أن الجمعية العامة تود أن تحذو حذوها ؟

أُعتد مشروع القرار (القرار ٢٨/٤٢) .

* بعد ذلك أبلغ وفد سان كيتس ونيفيس الامانة العامة بأنه كان ينوي

التصويت مؤيدا .

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الروسية) : بهذا اختتمنا النظر في البند

٥١ من جدول الأعمال .

ننتقل الآن الى تقرير اللجنة الاولى (A/42/741) المتعلق بالبند ٥٢ من جدول الأعمال المعنون "انشاء منطقة خالية من الاسلحة النووية في جنوب آسيا" . أعطي الكلمة الآن لممثل ملديف الذي يرغب في تعليق تصويته قبل التصويت .

السيد سليم (ملديف) (ترجمة شفوية عن الانكليزية) : أود أن أوضح

بإيجاز موقف وفد ملديف بشأن مشروع القرار المعروض علينا الذي لم نشترك في التصويت عليه في اللجنة .

يرى وفد بلادي ان مشروع القرار الوارد في البند ذاته والذي اعتمد في العام الماضي كان معقولا وعمليا . علاوة على ذلك ، لا نعتقد ان عملية الاتصالات مع دول المنطقة والدول المعنية الاخرى كما تدعو الى ذلك الفقرة ٤ من منطوق القرار ٤٩/٤١ لعام ١٩٨٦ قد تمت على نحو كامل . فاقحام عناصر جديدة في القرار كالعناصر المتصوص عليها في الفقرتين الخامسة والسادسة من ديباجة مشروع القرار سيسبب بعض المعوقات بالنسبة لوفد بلادي وربما بالنسبة لبعض الوفود الاخرى أيضا . ونحن نشعر انه من السابق لأوانه أن نطرح آراء محددة في هذه المرحلة .

ونرى أيضا اننا لا نخدم أي غرض يذكر جنوب آسيا في الفقرة الثامنة والاخيرة من الديباجة إذ ان القرار ٤٩/٤١ لعام ١٩٨٦ لم يطلب معرفة آراء دول جنوب آسيا وحدها ولأنه لم تستلم التعقيبات بهذا الشأن من جميع الدول في المنطقة . ونحن نرى انه من قبيل الصدفة المحضة أن تكون الدول الأربع التي ردت على مذكرة الامين العام من جنوب آسيا ومنها ملديف .

ومن ثم ، بينما يؤكد وفد بلادي من جديد تأييد حكومتي القوي لفكرة انشاء منطقة خالية من الاسلحة النووية في جنوب آسيا ، يود أن يسجل تحفظاته بشأن الفقرتين الخامسة والسادسة من الديباجة وبشأن ذكر "جنوب آسيا" في الفقرة الاخيرة مسن الديباجة .

وبهذه الملاحظات ، أود أن أذكر أن وفد بلادي سيصوت لصالح مشروع القرار المعروف على الجمعية العامة .

الرئيس (ترجمة شفوية عن الروسية) : ستبت الجمعية العامة الآن في مشروع القرار الذي أوصت اللجنة الأولى باعتماده في الفقرة ٧ من تقريرها (A/42/741) . طلب إجراء تصويت مسجل .

أجري تصويت مسجل .

المؤيدون : البانيا ، أنتيغوا وبربودا ، استراليا ، جزر البهاما ، البحرين ، بنغلاديش ، بربادوس ، بلجيكا ، بليز ، بوليفيا ، بوتسوانا ، بروني دار السلام ، بروندي ، الكامبيرون ، كندا ، جمهورية افريقيا الوسطى ، تشاد ، شيلي ، الصين ، كولومبيا ، جزر القمر ، كوستاريكا ، كوت ديفوار ، كمبوتشيا الديمقراطية ، جيبوتي ، الجمهورية الدومينيكية ، اكوادور ، مصر ، غينيا الاستوائية ، فيجي ، فنلندا ، غابون ، غامبيا ، المانيا (جمهورية - الاتحادية) ، غانا ، اليونان ، غرينادا ، غواتيمالا ، غينيا ، غينيا - بيساو ، غيانا ، هايتي ، هندوراس ، ايران (جمهورية - الاسلامية) ، العراق ، ايرلندا ، اسرائيل ، ايطاليا ، جامايكا ، اليابان ، الاردن ، كينيا ، الكويت ، لبنان ، ليسوتو ، ليبيريا ، الجماهيرية العربية الليبية ، لكسمبرغ ، ملاوي ، ماليزيا ، ملديف ، مالي ، مالطة ، موريتانيا ، المكسيك ، المغرب ، موزامبيق ، نيبال ، هولندا ، نيوزيلندا ، النيجر ، نيجريا ، عمان ، باكستان ، بنما ، بابوا غينيا الجديدة ، باراغواي ، بيرو ، الفلبين ، البرتغال ، قطر ، رومانيا ، رواندا ، سانت لوسيا ،

سانت فنسنت وجزر غرينادين ، ساموا ، المملكة العربية السعودية ، السنغال ، سيراليون ، سنغافورة ، جزر سليمان ، الصومال ، اسبانيا ، سري لانكا ، السودان ، سورينام ، سوازيلند ، تايلند ، توغو ، ترينيداد وتوباغو ، تونس ، تركيا ، أوغندا ، الامارات العربية المتحدة ، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وايرلندا الشمالية ، جمهورية تنزانيا المتحدة ، الولايات المتحدة الأمريكية ، أوروغواي ، فانواتو ، فنزويلا ، اليمن ، زائير ، زامبيا ، زيمبابوي .

المعارضون : بوتان ، الهند ، موريشيوس .

الممتنعون : أفغانستان ، الجزائر ، أنغولا ، الأرجنتين ، النمسا ، بنين ، البرازيل ، بلغاريا ، بوركينا فاسو ، بورما ، بيلوروسيا (جمهورية - الاشتراكية السوفياتية) ، الرأس الأخضر ، الكونغو ، كوبا ، قبرص ، تشيكوسلوفاكيا ، اليمن الديمقراطية ، الدانمرك ، اثيوبيا ، فرنسا ، الجمهورية الديمقراطية الألمانية ، هنغاريا ، ايسلندا ، اندونيسيا ، لاو (جمهورية - الديمقراطية الشعبية) ، مدغشقر ، منغوليا ، نيكاراغوا ، النرويج ، بولندا ، سيشيل ، السويد ، أوكرانيا (جمهورية - الاشتراكية السوفياتية) ، اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية ، فييت نام ، يوغوسلافيا .

أُعتد مشروع القرار بأغلبية ١١٤ صوتا مقابل ٢ أصوات وامتناع ٢٦ عضوا عن

التصويت (القرار ٢٩/٤٢) .

الرئيس (ترجمة شفوية عن الروسية) : بهذا اختتمت الجمعية العامة

النظر في البند ٥٢ من جدول الأعمال .

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الروسية) : تنتقل الجمعية العامة الآن إلى تقرير اللجنة الأولى (A/42/742) بشأن البند ٥٣ من جدول الأعمال ، المعلنون "اتفاقية حظر أو تقييد استعمال أسلحة تقليدية معينة يمكن اعتبارها مفرطة الضرر أو عشوائية الأثر" .

أومت اللجنة الأولى بمشروع القرار هذا في الفقرة ٧ من التقرير . وقد اعتمدت اللجنة مشروع القرار هذا دون تصويت . هل لي أن اعتبر أن الجمعية العامة ترغب فسي أن تحذو نفس الحذو ؟

اعتمد مشروع القرار (القرار ٣٠/٤٢) .

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الروسية) : بهذا نكون قد انتهينا من نظر البند ٥٣ من جدول الأعمال .

ننتقل الآن إلى تقرير اللجنة الأولى (A/42/743) بشأن البند ٥٤ من جدول الأعمال ، المعلنون "عقد ترتيبات دولية فعالة بشأن تعزيز أمن الدول غير الحائزة للأسلحة النووية ضد استعمال الأسلحة النووية أو التهديد باستعمالها" . وأدعو الأعضاء إلى أن يوجهوا انتباههم إلى مشروع القرار الذي أومت به اللجنة الأولى في الفقرة ٧ من التقرير . وقد طلب إجراء تصويت مسجل .
أجرى تصويت مسجل .

المؤيدون : أفغانستان ، الجزائر ، أنغولا ، جزر البهاما ، البحرين ، بنغلاديش ، بربادوس ، بليز ، بنن ، بوتان ، بوليفيا ، بوتسوانا ، بلغاريا ، بوركينا فاسو ، بوروندي ، بيلوروسيا (جمهورية - الاشتراكية السوفياتية) ، الكامبيرون ، الرأس الأخضر ، جمهورية افريقيا الوسطى ، تشاد ، جزر القمر ، الكونغو ، كوبا ، كوت ديفوار ، قبرص ، تشيكوسلوفاكيا ، اليمن الديمقراطية ، جيبوتي ، الجمهورية الدومينيكية ، إكوادور ، مصر ، غينيا الإستوائية ، إثيوبيا ، فيجي ، فنلندا ، غامبيا ،

الجمهورية الديمقراطية الالمانية ، غانا ، غينيا ، غينيا -
 بيمبو ، غيانا ، هايتي ، هندوراس ، هنغاريا ، الهند ،
 إندونيسيا ، إيران (جمهورية - الإسلامية) ، العراق ، الأردن ،
 كينيا ، الكويت ، لاو (جمهورية - الديمقراطية الشعبية) ،
 لبنان ، ليسوتو ، ليبيريا ، الجماهيرية العربية الليبية ،
 مدغشقر ، ملاوي ، ماليزيا ، ملديف ، مالي ، موريتانيا ،
 موريشيوس ، المكسيك ، منغوليا ، المغرب ، موزامبيق ، نيبال ،
 نيكاراغوا ، النيجر ، نيجيريا ، عمان ، باكستان ، بنما ،
 بابوا غينيا الجديدة ، بيرو ، الفلبين ، بولندا ، قطر ،
 رومانيا ، رواندا ، سانت لوسيا ، سانت فنسنت وجزر غرينادين ،
 ساموا ، المملكة العربية السعودية ، السنغال ، سيشيل ،
 سيراليون ، جزر سليمان ، الصومال ، سري لانكا ، سورينام ،
 سوازيلند ، الجمهورية العربية السورية ، تايلند ، توغو ،
 ترينيداد وتوباغو ، تونس ، أوغندا ، أوكرانيا (جمهورية -
 الاشتراكية السوفياتية) ، اتحاد الجمهوريات الاشتراكية
 السوفياتية ، الإمارات العربية المتحدة ، جمهورية تنزانيا
 المتحدة ، فانواتو ، فنزويلا ، فييت نام ، اليمن ، يوغوسلافيا ،
 زائير ، زامبيا ، زمبابوي .

المعارضون : استراليا ، بلجيكا ، كندا ، الدانمرك ، فرنسا ، ألمانيا
 (جمهورية - الاتحادية) ، أيسلندا ، إيطاليا ، اليابان ،
 لكسمبرغ ، هولندا ، نيوزيلندا ، النرويج ، البرتغال ،
 أسبانيا ، تركيا ، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا
 الشمالية ، الولايات المتحدة الأمريكية .

الممتنعون : أنتيغوا وبربودا ، الأرجنتين ، النمسا ، البرازيل ، بورما ، شيلي ، الصين ، كولومبيا ، كوستاريكا ، اليونان ، غرينادا ، غواتيمالا ، أيرلندا ، إسرائيل ، جامايكا ، مالطة ، باراغواي ، السودان ، السويد ، أوروغواي .

اعتمد مشروع القرار بأغلبية ١١٢ صوتا مقابل ١٨ صوتا مع امتناع ٢٠ عضوا عن

التصويت (القرار ٣١/٤٢) .

الرئيس (ترجمة شفوية عن الروسية) : بهذا نكون انتهينا من نظر

البند ٥٤ من جدول الأعمال .

ننتقل فيما يلي إلى تقرير اللجنة الأولى (A/42/744) بشأن البند ٥٥ من جدول الأعمال ، المعنون "عقد ترتيبات دولية فعالة لإعطاء الدول غير الحائزة للأسلحة النووية ضمانات ضد استعمال الأسلحة النووية أو التهديد باستعمالها" .

أدعو الأعضاء إلى توجيه نظرهم إلى مشروع القرار الذي أوصت به اللجنة الأولى

في الفقرة ٧ من التقرير . وقد طلب إجراء تصويت مسجل .

أجري تصويت مسجل .

المؤيدون : أفغانستان ، الجزائر ، أنغولا ، أنتيغوا وبربودا ، الأرجنتين ،

استراليا ، النمسا ، جزر البهاما ، البحرين ، بنغلاديش ،

بربادوس ، بلجيكا ، بليز ، بنن ، بوتان ، بوليفيا ،

بوتسوانا ، برونسي دار السلام ، بلغاريا ، بوركينا فاسو ،

بورما ، بوروندي ، بيلوروسيا (جمهورية - الاشتراكية

السوفياتية) ، الكامبيرون ، كندا ، الرأس الأخضر ، جمهورية

افريقيا الوسطى ، تشاد ، شيلي ، الصين ، كولومبيا ، جزر

القمر ، الكونغو ، كوستاريكا ، كوبا ، كوت ديفوار ، قبرص ،

تشيكوسلوفاكيا ، كمبوتشيا الديمقراطية ، اليمن الديمقراطية ،

الدانمرك ، جيبوتي ، الجمهورية الدومينيكية ، إكوادور ، مصر ،

غينيا الإستوائية ، إثيوبيا ، فيجي ، فنلندا ، فرنسا ، غابون ،
غامبيا ، الجمهورية الديمقراطية الألمانية ، ألمانيا
(جمهورية - الاتحادية) ، غانا ، اليونان ، غرينادا ،
غواتيمالا ، غينيا ، غينيا - بيساو ، غيانا ، هايتي ،
هندوراس ، هنغاريا ، أيسلندا ، إندونيسيا ، إيران (جمهورية -
الإسلامية) ، العراق ، أيرلندا ، إسرائيل ، إيطاليا ، جامايكا ،
اليابان ، الأردن ، كينيا ، الكويت ، لاو (جمهورية -
الديمقراطية الشعبية) ، لبنان ، ليسوتو ، ليبيريا ، الجماهيرية
العربية الليبية ، لكسمبرغ ، مدغشقر ، ملاوي ، ماليزيا ،
ملديف ، مالي ، مالطة ، موريتانيا ، موريشيوس ، المكسيك ،
منغوليا ، المغرب ، موزامبيق ، نيبال ، هولندا ، نيوزيلندا ،
نيكاراغوا ، النيجر ، نيجيريا ، النرويج ، عمان ، باكستان ،
بنما ، بابوا غينيا الجديدة ، باراغواي ، بيرو ، الفلبين ،
بولندا ، البرتغال ، قطر ، رومانيا ، رواندا ، سانت لوسيا ،
سانت فنسنت وجزر غرينادين ، ساموا ، سان تومي وبرينسيبي ،
المملكة العربية السعودية ، السنغال ، سيشيل ، سيراليون ،
سنغافورة ، جزر سليمان ، الصومال ، أسبانيا ، سري لانكا ،
السودان ، سورينام ، سوازيلند ، السويد ، الجمهورية العربية
السورية ، تايلند ، توغو ، ترينيداد وتوباغو ، تونس ، تركيا ،
أوغندا ، أوكرانيا (جمهورية - الاشتراكية السوفياتية) ، اتحاد
الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية ، الإمارات العربية المتحدة ،
المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية ،
جمهورية تنزانيا المتحدة ، أوروغواي ، فانواتو ، فنزويلا ،
فييت نام ، اليمن ، يوغوسلافيا ، زائير ، زامبيا ، زيمبابوي .

المعارضون : لا أحد .

الممتنعون : البرازيل ، الهند ، الولايات المتحدة الأمريكية .

اعتمد مشروع القرار بأغلبية ١٥١ صوتا مقابل لا شيء مع امتناع ٣ أعضاء عن

التصويت (القرار ٣٢/٤٢) .

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الروسية) : بهذا نكون قد انتهينا من نظر

البند ٥٥ من جدول الأعمال .

ننتقل إلى تقرير اللجنة الأولى (A/42/745) بشأن البند ٥٦ من جدول الأعمال ،

المعنون "منع حدوث سباق تسلح في الفضاء الخارجي" .

تبت الجمعية العامة الآن في مشروع القرار الذي أوصت به اللجنة الأولى في

الفقرة ١٤ من التقرير .

وقد طلب اجراء تصويت مسجل منفصل على الفقرة ٩ من منطوق مشروع القرار هذا .

وإذا لم أسمع اعتراضا ، سوف نمضي على هذا النحو .

أجرى تصويت مسجل .

المؤيدون : أفغانستان ، الجزائر ، أنغولا ، أنتيغوا وبربودا ، الأرجنتين ،

استراليا ، النمسا ، جزر البهاما ، البحرين ، بنغلاديش ،

بربادوس ، بليز ، بنن ، بوتان ، بوليفيا ، بوتسوانا ،

البرازيل ، بروني دار السلام ، بلغاريا ، بوركينا فاسو ،

بورما ، بوروندي ، بيلوروسيا (جمهورية - الاشتراكية

السوفياتية) ، الكامبيرون ، كندا ، الرأس الأخضر ، جمهورية

افريقيا الوسطى ، تشاد ، شيلي ، الصين ، كولومبيا ، جزر

القمر ، الكونغو ، كوستاريكا ، كوبا ، كوت ديفوار ، قبرص ،

تشيكوسلوفاكيا ، كمبوتشيا الديمقراطية ، اليمن الديمقراطية ،

الدانمرك ، جيبوتي ، الجمهورية الدومينيكية ، اكوادور ،

إكوادور ، مصر ، غينيا الإستوائية ، إثيوبيا ، فيجي ، فنلندا ،
 غابون ، غامبيا ، الجمهورية الديمقراطية الألمانية ، غانا ،
 اليونان ، غواتيمالا ، غينيا ، غينيا - بيساو ، غيانا ،
 هايتي ، هندوراس ، هنغاريا ، أيسلندا ، الهند ، إندونيسيا ،
 إيران (جمهورية - الإسلامية) ، العراق ، أيرلندا ، جامايكا ،
 الأردن ، كينيا ، الكويت ، لاو (جمهورية - الديمقراطية
 الشعبية) ، لبنان ، ليسوتو ، ليبيريا ، الجماهيرية العربية
 الليبية ، مدغشقر ، ملاوي ، ماليزيا ، ملديف ، مالي ، مالطة ،
 موريتانيا ، موريشيوس ، المكسيك ، منغوليا ، المغرب ،
 موزامبيق ، نيبال ، نيوزيلندا ، نيكاراغوا ، النيجر ،
 نيجيريا ، النرويج ، عمان ، باكستان ، بنما ، بابوا غينيا
 الجديدة ، باراغواي ، بيرو ، الفلبين ، بولندا ، قطر ،
 رومانيا ، رواندا ، سانت لوسيا ، سانت فنسنت وجزر غرينادين ،
 ساموا ، سان تومي وبرينسيبي ، المملكة العربية السعودية ،
 السنغال ، سيشيل ، سيراليون ، سنغافورة ، جزر سليمان ،
 الصومال ، إسبانيا ، سري لانكا ، السودان ، سورينام ،
 سوازيلند ، السويد ، الجمهورية العربية السورية ، تايلند ،
 توغو ، ترينيداد وتوباغو ، تونس ، أوغندا ، أوكرانيا
 (جمهورية - الاشتراكية السوفياتية) ، اتحاد الجمهوريات
 الاشتراكية السوفياتية ، الإمارات العربية المتحدة ، جمهورية
 تنزانيا المتحدة ، أوروغواي ، فانواتو ، فنزويلا ، فييت نام ،
 اليمن ، يوغوسلافيا ، زائير ، زامبيا ، زيمبابوي .

المعارضون : الولايات المتحدة الأمريكية .

الممتنعون : بلجيكا ، فرنسا ، ألمانيا (جمهورية - الاتحادية) ، إسرائيل ، إيطاليا ، اليابان ، لكسمبرغ ، هولندا ، البرتغال ، تركيا ، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية .

أبقيت الفقرة ٩ من المنطوق بأغلبية ١٤١ صوتا مقابل صوت واحد مع امتناع ١١

عضوا عن التصويت .

الرئيس (ترجمة شفوية عن الروسية) : والان اطرح مشروع القرار فسي

مجموعه على التصويت .

وقد طلب اجراء تصويت مسجل .

أجرى تصويت مسجل .

المؤيدون : أفغانستان ، ألبانيا ، الجزائر ، أنغولا ، أنتيغوا وبربودا ، الأرجنتين ، استراليا ، النمسا ، جزر البهاما ، البحرين ، بنغلاديش ، بربادوس ، بلجيكا ، بليز ، بنن ، بوتان ، بوليفيا ، بوتسوانا ، البرازيل ، بروني دار السلام ، بلغاريا ، بوركينا فاسو ، بورما ، بروندي ، بيلوروسيا (جمهورية - الاشتراكية السوفياتية) ، الكامبيرون ، كندا ، الرأس الأخضر ، جمهورية أفريقيا الوسطى ، تشاد ، شيلي ، الصين ، كولومبيا ، جزر القمر ، الكونغو ، كوستاريكا ، كوبا ، كوت ديفوار ، قبرص ، تشيكوسلوفاكيا ، كمبوتشيا الديمقراطية ، اليمن الديمقراطية ، الدانمرك ، جيبوتي ، الجمهورية الدومينيكية ، إكوادور ، مصر ، غينيا الإستوائية ، إثيوبيا ، فيجي ، فنلندا ، فرنسا ، غابون ، غامبيا ، الجمهورية الديمقراطية الألمانية ، ألمانيا (جمهورية - الاتحادية) ، غانا ، اليونان ، غرينادا ، غواتيمالا ، غينيا ، غينيا - بيساو ، غيانا ، هايتي ، هندوراس ، هنغاريا ، أيسلندا ، الهند ، اندونيسيا ،

إيران (جمهورية - الإسلامية) ، العراق ، أيرلندا ، إسرائيل ،
 إيطاليا ، جامايكا ، اليابان ، الأردن ، كينيا ، الكويت ،
 لاو (جمهورية - الديمقراطية الشعبية) ، لبنان ، ليسوتو ،
 ليبيريا ، الجماهيرية العربية الليبية ، لكسمبرغ ، مدغشقر ،
 ملاوي ، ماليزيا ، ملديف ، مالي ، مالطة ، موريتانيا ،
 موريشيوس ، المكسيك ، منغوليا ، المغرب ، موزامبيق ، نيبال ،
 هولندا ، نيوزيلندا ، نيكاراغوا ، النيجر ، نيجيريا ،
 النرويج ، عمان ، باكستان ، بنما ، بابوا غينيا الجديدة ،
 باراغواي ، بيرو ، الفلبين ، بولندا ، البرتغال ، قطر ،
 رومانيا ، رواندا ، سانت لوسيا ، سانت فنسنت وجزر غرينادين ،
 ساموا ، سان تومي وبرينسيبي ، المملكة العربية السعودية ،
 السنغال ، سيشيل ، سيراليون ، سنغافورة ، جزر سليمان ،
 الصومال ، أسبانيا ، سري لانكا ، السودان ، سورينام ،
 سوازيلند ، السويد ، الجمهورية العربية السورية ، تايلند ،
 توغو ، ترينيداد وتوباغو ، تونس ، تركيا ، أوغندا ، أوكرانيا
 (جمهورية - الاشتراكية السوفياتية) ، اتحاد الجمهوريات
 الاشتراكية السوفياتية ، الإمارات العربية المتحدة ، المملكة
 المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية ، جمهورية
 تنزانيا المتحدة ، أوروغواي ، فانواتو ، فنزويلا ، فييت نام ،
 اليمن ، يوغوسلافيا ، زائير ، زامبيا ، زيمبابوي .

المعارضون : الولايات المتحدة الأمريكية .

اعتمد مشروع القرار ، في مجموعه ، بأغلبية ١٥٤ صوتا مقابل صوت واحد

(القرار ٣٣/٤٢) .

الرئيس (ترجمة شفوية عن الروسية) : بهذا نكون قد انتهينا من

نظر البند ٥٦ من جدول الاعمال .

الرئيس (ترجمة شفوية عن الروسية) : ننتقل الآن الى تقرير اللجنة الاولى (A/42/746) بشأن البند ٥٧ المدرج في جدول الاعمال والمعنون "تنفيذ قرار الجمعية العامة ٥٤/٤١ بشأن الوقف الفوري لتجارب الاسلحة النووية وحظر هذه التجارب". هل لي أن اعتبر أن الجمعية العامة ترغب في أن تحيط علما بالفقرة ٥ من التقرير ؟

تقرر ذلك .

الرئيس (ترجمة شفوية عن الروسية) : بهذا نكون قد اختتمنا نظرنا في البند ٥٧ من جدول الاعمال .
وننتقل الآن الى تقرير اللجنة الاولى (A/42/747) المتعلق بالبند ٥٨ المدرج في جدول الاعمال والمعنون "تنفيذ إعلان افريقيا منطقة لا نووية" .
تبت الجمعية العامة الآن في مشروع القرارين اللذين توصي اللجنة باعتمادهما في الفقرة ٧ من تقريرها .
مشروع القرار ألف عنوانه "تنفيذ الإعلان" . طلب اجراء تصويت مسجل .
أجرى تصويت مسجل .

المؤيدون : أفغانستان ، ألبانيا ، الجزائر ، أنغولا ، أنتيغوا وبربودا ، الأرجنتين ، استراليا ، النمسا ، جزر البهاما ، البحرين ، بنغلاديش ، بربادوس ، بلجيكا ، بليز ، بنن ، بوتان ، بوليفيا ، بوتسوانا ، البرازيل ، بروني دار السلام ، بلغاريا ، بوركينا فاسو ، بورما ، بروندي ، بيلوروسيا (جمهورية - الاشتراكية السوفياتية) ، الكامبيرون ، كندا ، الرأس الأخضر ، جمهورية افريقيا الوسطى ، تشاد ، شيلي ، الصين ، كولومبيا ، جزر القمر ، الكونغو ، كوستاريكا ، كوبا ، كوت ديفوار ، قبرص ، تشيكوسلوفاكيا ، كمبوتشيا الديمقراطية ، اليمن الديمقراطية ، الدانمرك ، جيبوتي ، الجمهورية الدومينيكية ، إكوادور ، مصر ،

غينيا الاستوائية ، اثيوبيا ، فيجي ، فنلندا ، غابون ،
 غامبيا ، الجمهورية الديمقراطية الالمانية ، ألمانيا
 (جمهورية - الاتحادية) ، غانا ، اليونان ، غرينادا ،
 غواتيمالا ، غينيا ، غينيا - بيساو ، غيانا ، هايتي ،
 هندوراس ، هنغاريا ، آيسلندا ، الهند ، إندونيسيا ، إيران
 (جمهورية - الإسلامية) ، العراق ، أيرلندا ، إيطاليا ،
 جامايكا ، اليابان ، الأردن ، كينيا ، الكويت ، لاو (جمهورية -
 الديمقراطية الشعبية) ، لبنان ، ليسوتو ، ليبيريا ، الجماهيرية
 العربية الليبية ، لكسمبرغ ، مدغشقر ، ملاوي ، ماليزيا ،
 ملديف ، مالي ، مالطة ، موريتانيا ، موريشيوس ، المكسيك ،
 منغوليا ، المغرب ، موزامبيق ، نيبال ، هولندا ، نيوزيلندا ،
 نيكاراغوا ، النيجر ، نيجيريا ، النرويج ، عمان ، باكستان ،
 بنما ، بابوا غينيا الجديدة ، باراغواي ، بيرو ، الفلبين ،
 بولندا ، البرتغال ، قطر ، رومانيا ، رواندا ، سانت لوسيا ،
 سانت فنسنت وجزر غرينادين ، ساموا ، سان تومي وبرينسيبي ،
 المملكة العربية السعودية ، السنغال ، شيل ، سيراليون ،
 سنغافورة ، جزر سليمان ، الصومال ، أسبانيا ، صري لانكا ،
 السودان ، سورينام ، سوازيلند ، السويد ، الجمهورية العربية
 السورية ، تايلند ، توغو ، ترينيداد وتوباغو ، تونس ، تركيا ،
 أوغندا ، أوكرانيا (جمهورية - الاشتراكية السوفياتية) ، اتحاد
 الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية ، الإمارات العربية المتحدة ،
 جمهورية تنزانيا المتحدة ، أوروغواي ، فانواتو ، فنزويلا ،
 فييت نام ، اليمن ، يوغوسلافيا ، زائير ، زامبيا ، زمبابوي .

المعارضون : لا أحد .

الممتنعون : فرنسا ، إسرائيل ، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا
الشمالية ، الولايات المتحدة الأمريكية .

اعتمد مشروع القرار بأغلبية ١٥١ صوتا مقابل لا شيء مع امتناع ٤ أعضاء عن
التمويت (القرار ٣٤/٤٢ ألف) .

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الروسية) : بعد ذلك أ طرح للتمويت مشروع
القرار بـاء المعنون "القدرة النووية لجنوب افريقيا" . وقد طلب اجراء تصويت مسجل .
أجرى تصويت مسجل .

المؤيدون : أفغانستان ، ألبانيا ، الجزائر ، أنغولا ، أنتيغوا وبربودا ،
الأرجنتين ، النمسا ، جزر البهاما ، البحرين ، بنغلاديش ،
بربادوس ، بليز ، بنن ، بوتان ، بوليفيا ، بوتسوانا ،
البرازيل ، بروني دار السلام ، بلغاريا ، بوركينا فاسو ،
بورما ، بوروندي ، بيلوروسيا (جمهورية - الاشتراكية
السوفياتية) ، الكامرون ، الرأس الأخضر ، جمهورية افريقيا
الوسطى ، تشاد ، الصين ، كولومبيا ، جزر القمر ، الكونغو ،
كوستاريكا ، كوبا ، كوت ديفوار ، قبرص ، تشيكوسلوفاكيا ،
كمبوتشيا الديمقراطية ، اليمن الديمقراطية ، الدانمرك ،
جيبوتي ، الجمهورية الدومينيكية ، إكوادور ، مصر ،
السلفادور ، غينيا الإستوائية ، إثيوبيا ، فيجي ، فنلندا ،
غابون ، غامبيا ، الجمهورية الديمقراطية الألمانية ، غانا ،
اليونان ، غرينادا ، غواتيمالا ، غينيا ، غينيا - بيساو ،
غيانا ، هايتي ، هندوراس ، هنغاريا ، أيسلندا ، الهند ،
إندونيسيا ، إيران (جمهورية - الإسلامية) ، العراق ، أيرلندا ،
جامايكا ، الأردن ، كينيا ، الكويت ، لاو (جمهورية -
الديمقراطية الشعبية) ، لبنان ، ليسوتو ، ليبيريا ، الجماهيرية
العربية الليبية ، مدغشقر ، ملاوي ، ماليزيا ، ملديف ، مالي ،

مالطة ، موريتانيا ، موريشيوس ، المكسيك ، منغوليا ، المغرب ،
 موزامبيق ، نيبال ، نيكاراغوا ، النيجر ، نيجيريا ، النرويج ،
 عمان ، باكستان ، بنما ، بابوا غينيا الجديدة ، باراغواي ،
 بيرو ، الفلبين ، بولندا ، قطر ، رومانيا ، رواندا ، سان كيتس
 ونيفيس ، سانت لوسيا ، سانت فنسنت وجزر غرينادين ، ساموا ،
 سان تومي وبرينسيبي ، المملكة العربية السعودية ، السنغال ،
 ميشيل ، سيراليون ، منغافورة ، جزر سليمان ، الصومال ، سري
 لانكا ، السودان ، سورينام ، سوازيلند ، السويد ، الجمهورية
 العربية السورية ، تايلند ، توغو ، ترينيداد وتوباغو ،
 تونس ، تركيا ، أوغندا ، أوكرانيا (جمهورية -
 الاشتراكية السوفياتية) ، اتحاد الجمهوريات الاشتراكية
 السوفياتية ، الإمارات العربية المتحدة ، جمهورية تنزانيا
 المتحدة ، فانواتو ، فنزويلا ، فييت نام ، اليمن ، يوغوسلافيا ،
 زائير ، زامبيا ، زيمبابوي .

المعارضون : فرنسا ، إسرائيل ، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا
 الشمالية ، الولايات المتحدة الأمريكية .

الممتنعون : استراليا ، بلجيكا ، كندا ، شيلي ، ألمانيا (جمهورية -
 الاتحادية) ، إيطاليا ، اليابان ، لكسمبرغ ، هولندا ،
 نيوزيلندا ، البرتغال ، إسبانيا ، أوروغواي .

اعتمد مشروع القرار بآء بأغلبية ١٤٠ صوتا مقابل ٤ أصوات ، مع امتناع

١٢ عضوا عن التصويت (القرار ٣٤/٤٢ بآء) .

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الروسية) : انتهينا الآن من النظر في

البند ٥٨ من جدول الأعمال .

وننتقل الآن إلى تقرير اللجنة الأولى (A/42/748) ، بشأن البند ٥٩ المعنون "حظر استحداث وصنع أنواع جديدة من أسلحة التدمير الشامل ومنظومات جديدة من هذه الأسلحة".

والآن تموت الجمعية العامة على مشروع القرار الذي توصي اللجنة الأولى باعتماده في الفقرة ٧ من تقريرها . طلب إجراء تصويت مسجل .

أجرى تصويت مسجل .

المؤيدون : أفغانستان ، الجزائر ، أنغولا ، أنتيغوا وبربودا ، الأرجنتين ، النمسا ، جزر البهاما ، البحرين ، بنغلاديش ، بربادوس ، بليز ، بنن ، بوتان ، بوليفيا ، بوتسوانا ، البرازيل ، برونسي دار السلام ، بلغاريا ، بوركينا فاسو ، بورما ، بوروندي ، بيلوروسيا (جمهورية - الاشتراكية السوفياتية) ، الكاميرون ، الرأس الأخضر ، جمهورية افريقيا الوسطى ، تشاد ، الصين ، كولومبيا ، جزر القمر ، الكونغو ، كوستاريكا ، كوبا ، كوت ديفوار ، قبرص ، تشيكوسلوفاكيا ، اليمن الديمقراطية ، جيبوتي ، الجمهورية الدومينيكية ، إكوادور ، مصر ، السلفادور ، غينيا الإستوائية ، فيجي ، فنلندا ، غابون ، غامبيا ، الجمهورية الديمقراطية الألمانية ، غانا ، اليونان ، غرينادا ، غواتيمالا ، غينيا ، غينيا - بيساو ، غيانا ، هايتي ، هندوراس ، هنغاريا ، أيسلندا ، الهند ، إندونيسيا ، إيران (جمهورية - الإسلامية) ، العراق ، أيرلندا ، جامايكا ، الأردن ، كينيا ، الكويت ، لاو (جمهورية - الديمقراطية الشعبية) ، لبنان ، ليسوتو ، ليبيريا ، الجماهيرية العربية الليبية ، مدغشقر ، ملاوي ، ماليزيا ، ملديف ، مالي ، مالطة ، موريتانيا ، موريشيوس ، المكسيك ، منغوليا ، المغرب ، موزامبيق ، نيبال ، نيكاراغوا ، النيجر ، نيجيريا ، عمان ،

باكستان ، بنما ، بابوا غينيا الجديدة ، باراغواي ، بيرو ،
 الغليبين ، بولندا ، قطر ، رومانيا ، رواندا ، سان كيتس
 ونيفيس ، سانت لوسيا ، سانت فنسنت وجزر غرينادين ، ساموا ،
 سان تومي وبرينسيبي ، المملكة العربية السعودية ، السنغال ،
 سيشيل ، سيراليون ، سنغافورة ، جزر سليمان ، الصومال ، سري
 لانكا ، السودان ، سورينام ، سوازيلند ، السويد ، الجمهورية
 العربية السورية ، تايلند ، توغو ، ترينيداد وتوباغو ، تونس ،
 أوغندا ، أوكرانيا (جمهورية - الاشتراكية السوفياتية) ، اتحاد
 الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية ، الإمارات العربية المتحدة ،
 جمهورية تنزانيا المتحدة ، أوروغواي ، فانواتو ، فنزويلا ،
 فييت نام ، اليمن ، يوغوسلافيا ، زائير ، زامبيا ، زيمبابوي .

المعارضون : الولايات المتحدة الأمريكية .

المتنعون : استراليا ، بلجيكا ، كندا ، شيلي ، الدانمرك ، فرنسا ،
 ألمانيا (جمهورية - الاتحادية) ، إسرائيل ، إيطاليا ،
 اليابان ، لكسمبرغ ، هولندا ، نيوزيلندا ، النرويج ،
 البرتغال ، أسبانيا ، تركيا ، المملكة المتحدة لبريطانيا
 العظمى وأيرلندا الشمالية .

اعتمد مشروع القرار بأغلبية ١٣٥ صوتا مقابل صوت واحد ، مع امتناع ١٨ عضوا

عن التصويت (القرار ٣٥/٤٢) .

الرئيس (ترجمة شفوية عن الروسية) : بذلك نكون قد اختتمنا

النظر في البند ٥٩ من جدول الأعمال .

ننتقل بعد ذلك الى تقرير اللجنة الاولى (A/42/749) بشأن البند ٦٠ المدرج

في جدول الأعمال والمعنون "تخفيض الميزانيات العسكرية" .

ومشروع القرار الذي توصي اللجنة الاولى باعتماده وارد في الفقرة ٧ من هذا

التقرير .

وقد اعتمدت اللجنة الاولى مشروع القرار دون تصويت . فهل لي أن اعتبر أن الجمعية العامة ترغب في أن تحذو حذوها ؟

اعتمد مشروع القرار (القرار ٣٦/٤٢) .

الرئيس (ترجمة شفوية عن الروسية) : بهذا نكون قد انتهينا من النظر في البند ٦٠ من جدول الاعمال .

وننتقل الآن الى تقرير اللجنة الاولى (A/42/750) المتعلق بالبند ٦١ المعنون "الاسلحة الكيميائية والبكتريولوجية (البيولوجية)" .

تبت الجمعية العامة الآن في ثلاثة مشاريع قرارات توصي اللجنة الاولى باعتمادها في الفقرة ١٨ من التقرير .

اعتمدت اللجنة الاولى مشروع القرار الف دون تصويت ، فهل لي أن أعتبر أن الجمعية ترغب في أن تحذو نفس الحذو ؟

اعتمد مشروع القرار الف (القرار ٣٧/٤٢ الف) .

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الروسية) : اعتمدت اللجنة الاولى مشروع

القرار باء أيضا دون تصويت . هل لي أن أعتبر أن الجمعية ترغب في أن تحذو نفس الحذو ؟

اعتمد مشروع القرار باء (القرار ٣٧/٤٢ باء) .

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الروسية) : ننتقل بعد ذلك الى مشروع

القرار جيم .

تقرير اللجنة الخامسة بشأن الاثار التي تترتب على تنفيذ مشروع ذلك القرار على الميزانية البرنامجية و ارد في الوثيقة A/42/825 .

اعتمدت اللجنة مشروع القرار جيم دون تصويت . هل لي أن أعتبر أن الجمعية

العامه ترغب في أن تحذو نفس الحذو ؟

اعتمد مشروع القرار جيم (القرار ٣٧/٤٢ جيم) .

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الروسية) : اختتمنا بهذا نظرننا في البند

٦١ من جدول الاعمال .

ننظر الان في تقرير اللجنة الاولى (A/42/669/Add.1) بشأن البند ٦٢ من جدول

الاعمال المعنون "نزع السلاح العام الكامل" .

أعطي الكلمة الآن الى ممثل جمهورية تنزانيا المتحدة الذي طلب التكلم تعليلا

للتصويت قبل التصويت .

السيد كاتيكا (جمهورية تنزانيا المتحدة) (ترجمة شفوية عن

الانكليزية) : يود وفد بلادي أن يعلل تصويته بشأن مشروع القرارين المتعلقين بنزع

السلاح العام الكامل . الواردين في الوثيقة A/42/669/Add.1 .

في الفقرة ٥٤ من توصية اللجنة الاولى ، أمامنا مشروع القرار واو المتعلق

بحظر تطوير وانتاج وتكديس واستعمال الاسلحة الاشعاعية . ونحن نشعر أن مشروع القرار

هذا ليس في مكانه الصحيح ، حيث أن لدينا بالفعل مشروع القرار بآء ، الذي اعتمد دون تصويت بشأن الموضوع نفسه . وبالتالي ، فإن وفد بلادي سيتمتع عن التصويت ، لأننا نشعر أن البند المدرج في مشروع القرار واو مغطى تماما تحت البند ٢٨ من جدول الاعمال المعنون "العدوان الاسرائيلي المسلح على المنشآت النووية وآثاره الخطيرة على النظام الدولي الثابت فيما يتعلق باستخدام الطاقة النووية في الاغراض السلمية وعدم انتشار الاسلحة النووية والسلم والامن الدوليين" .

كما نود أن نعلل تصويتنا أيضا على مشروع القرار ألف المتعلق بالمفاوضات الثنائية بشأن الاسلحة النووية . فوفد بلادي سيتمتع عن التصويت على مشروع القرار هذا كما فعل في اللجنة . وذلك لأننا نرى أن هناك ازدواجية بين مشروع القرار ألف ومشروع القرار دال . وإنه لما يدعو للأسف أن مقدمي مشروع القرارين لم يتفقوا فيما بينهم على مشروع واحد بدلا من مشروعين يتعلقان بموضوع واحد وهو ما يوضح المشكلة التي تكلمنا بشأنها في سنوات سابقة . وعندما عرض المقرر تقرير اللجنة الأولى ، قال لنا أن لدينا هذا العام ٢٥ مشروع قرار اعتمدت دون تصويت ، و ٢٨ مشروع قرار أجري بشأنها تصويت مسجل وأن لدينا مشروع مقرر واحد أي باجمالي ٦٣ مشروع قرار ومشروع مقرر واحد . وقال لنا المقرر إن هذا أقل بقليل من عدد مشاريع قرارات العام الماضي .

ونحن نشعر بأن هذا ليس كافيا تماما وأن علينا أن نعمل بجد لترشيد أعمال اللجنة الأولى . وأعتقد أن التجربة التي نواجهها الآن بأن نستعرض هذه الوثائق المحيرة ، ينبغي أن تكون درسا لنا جميعا . وعلينا أن نضع حدا لازدواجية وتكرار المسائل غير الضرورية في اللجنة الأولى . ويحدونا الأمل في أن تنجح جهود الرئيس مستقبلا في ترشيد أعمال اللجنة الأولى .

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الروسية) : تبت الجمعية الآن في مشاريع

القرارات الخمسة عشر التي أوصت اللجنة الأولى باعتمادها في الفقرة ٥٤ من تقريرها ،

. A/42/669/Add.1

مشروع القرار ألف معنون "المفاوضات الثنائية بشأن الأسلحة النووية" . وقبل البت في مشروع القرار ، أود أن استرعي انتباه الممثلين الى التصحيح الذي أدخله مقرر اللجنة على الفقرة ٢ من المنطوق عند عرضه لمشروع القرار .

طلب إجراء تصويت مسجل .

أجري تصويت مسجل .

المؤيدون : أفغانستان ، أنتيغوا وبربودا ، استراليا ، النمسا ، جزر البهاما ، البحرين ، بربادوس ، بلجيكا ، بليز ، بوتان ، بوتسوانا ، بروني دار السلام ، بلغاريا ، بورما ، بوروندي ، بيلوروسيا (جمهورية - الاشتراكية السوفياتية) ، كندا ، الرأس الأخضر ، جمهورية افريقيا الوسطى ، تشاد ، شيلي ، الصين ، كولومبيا ، جزر القمر ، كوستاريكا ، كوت ديفوار ، تشيكوسلوفاكيا ، كمبوتشيا الديمقراطية ، الدانمرك ، جيبوتي ، الجمهورية الدومينيكية ، إكوادور ، السلفادور ، غينيا ، الإستوائية ، فيجي ، فنلندا ، فرنسا ، غامبيا ، الجمهورية الديمقراطية الألمانية ، ألمانيا (جمهورية - الإتحادية) ، غانا ، اليونان ، غرينادا ، غواتيمالا ، غينيا ، غينيا - بيساو ، هايتي ، هندوراس ، هنغاريا ، أيسلندا ، أيرلندا ، اسرائيل ، إيطاليا ، جامايكا ، اليابان ، الاردن ، كينيا ، الكويت ، لاو (جمهورية - الديمقراطية الشعبية) ، لبنان ، ليسوتو ، ليبيريا ، لكسمبرغ ، ملاوي ، ماليزيا ، مالي ، مالطة ، موريتانيا ، موريشيوس ، المكسيك ، منغوليا ، المغرب ، هولندا ، نيوزيلندا ، النيجر ، النرويج ، بابوا غينيا الجديدة ، باراغواي ، الفلبين ، بولندا ، البرتغال ، قطر ، رومانيا ، رواندا ، سان كيتس ونيفيس ، سانت لوسيا ،

سانت فنسنت وجزر غرينادين ، ماموا ، سان تومي وبرينسيبي ،
 المملكة العربية السعودية ، السنغال ، ميشيل ، سيراليون ،
 سنغافورة ، جزر سليمان ، الصومال ، أسبانيا ، سورينام ،
 سوازيلند ، السويد ، تايلند ، توغو ، ترينيداد وتوباغو ،
 تونس ، تركيا ، أوكرانيا (جمهورية - الاشتراكية السوفياتية) ،
 اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية ، الإمارات العربية
 المتحدة ، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا
 الشمالية ، الولايات المتحدة الأمريكية ، أوروغواي ، فانواتو ،
 فييت نام ، اليمن ، زامبيا .

المعارضون : لا أحد .

الممتنعون : الجزائر ، أنغولا ، الأرجنتين ، بنغلاديش ، بنن ، بوليفيا ،
 البرازيل ، بوركينا فاسو ، الكونغو ، كوبا ، قبرص ، اليمن
 الديمقراطية ، مصر ، إثيوبيا ، غابون ، غيانا ، الهند ،
 إندونيسيا ، إيران (جمهورية - الإسلامية) ، العراق ، الجماهيرية
 العربية الليبية ، مدغشقر ، ملديف ، نيبال ، نيكاراغوا ،
 نيجيريا ، عمان ، باكستان ، بنما ، بيرو ، سري لانكا ،
 السودان ، الجمهورية العربية السورية ، أوغندا ، جمهورية
 تنزانيا المتحدة ، فنزويلا ، يوغوسلافيا ، زائير ، زيمبابوي .

أُعتمد مشروع القرار بأغلبية ١١٥ صوتا مقابل لا شيء مع امتناع ٣٩ عضوا عن

التصويت (القرار ٣٨/٤٣ ألف) .

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الروسية) : يتعلق مشروع القرار بآء بحظر

تطوير وانتاج وتكديس واستعمال الاسلحة الإشعاعية .

أعتمدت اللجنة الأولى مشروع القرار بآء دون تصويت ، هل لي أن أعتبر أن

الجمعية العامة ترغب في أن تحذو نفس الحذو ؟

أُعتمد مشروع القرار بآء (القرار ٣٨/٤٣ بآء) .

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الروسية) : مشروع القرار جيم بعنوان

"الإخطار بالتجارب النووية" . وقد طلب إجراء تصويت مسجل .

أُجرى تصويت مسجل .

المؤيدون : أفغانستان ، ألبانيا ، الجزائر ، أنتيغوا وبربودا ،

الأرجنتين ، أستراليا ، النمسا ، جزر البهاما ، البحرين ،

بنغلاديش ، بربادوس ، بلجيكا ، بليز ، بنن ، بوتان ، بوليفيا ،

بوتسوانا ، بروني دار السلام ، بلغاريا ، بوركينا فاسو ،

بورما ، بوروندي ، بيلوروسيا (جمهورية - الاشتراكية

السوفياتية) ، الكامبيون ، كندا ، الرأس الأخضر ، جمهورية

أفريقيا الوسطى ، تشاد ، شيلي ، كولومبيا ، جزر القمر ،

الكونغو ، كوستاريكا ، كوت ديفوار ، كوبا ، قبرص ،

تشيكوسلوفاكيا ، اليمن الديمقراطية ، الدانمرك ، جيبوتي ،

الجمهورية الدومينيكية ، إكوادور ، مصر ، السلفادور ، غينيا

الإستوائية ، إثيوبيا ، فيجي ، فنلندا ، غابون ، غامبيا ،

الجمهورية الديمقراطية الألمانية ، ألمانيا (جمهورية -

الإتحادية) ، غانا ، اليونان ، غرينادا ، غواتيمالا ، غينيا

غينيا - بيساو ، غيانا ، هايتي ، هندوراس ، هنغاريا ،

أيسلندا ، إندونيسيا ، إيران (جمهورية - الإسلامية) ، العراق ،

أيرلندا ، إسرائيل ، إيطاليا ، جامايكا ، اليابان ، الأردن ،

كينيا ، الكويت ، لاو (جمهورية - الديمقراطية الشعبية) ،

لبنان ، ليسوتو ، ليبيريا ، الجماهيرية العربية الليبية ،

لكسمبرغ ، مدغشقر ، ملاوي ، ماليزيا ، ملديف ، مالي ، مالطة ،

موريتانيا ، موريشيوس ، منغوليا ، المغرب ، موزامبيق ،

نيبال ، هولندا ، نيوزيلندا ، النيجر ، نيجيريا ، النرويج ،

عمان ، باكستان ، بنما ، بابوا غينيا الجديدة ، باراغواي ،
 بيرو ، الغلبين ، بولندا ، البرتغال ، قطر ، رومانيا ،
 رواندا ، سان كيتس ونيفيس ، سانت لوسيا ، سانت فنسنت وجزر
 غرينادين ، ساموا ، سان تومي وبرينسيبي ، المملكة العربية
 السعودية ، السنغال ، سيشيل ، سيراليون ، منغافورة ، جزر
 سليمان ، الصومال ، أسبانيا ، سري لانكا ، السودان ، سورينام ،
 سوازيلند ، السويد ، الجمهورية العربية السورية ، تايلند ،
 توغو ، ترينيداد وتوباغو ، تونس ، تركيا ، أوغندا ، أوكرانيا
 (جمهورية - الاشتراكية السوفياتية) ، اتحاد الجمهوريات
 الاشتراكية السوفياتية ، الإمارات العربية المتحدة ، جمهورية
 تنزانيا المتحدة ، أوروغواي ، فانواتو ، فنزويلا ، فييت نام ،
 اليمن ، يوغوسلافيا ، زائير ، زامبيا ، زيمبابوي .

المعارضون : فرنسا .

الممتنعون : أنغولا ، البرازيل ، الصين ، الهند ، المكسيك ، نيكاراغوا ،
 المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية ،
 الولايات المتحدة الأمريكية .

أُعتمد مشروع القرار جيم بأغلبية ١٤٧ صوتا مقابل صوت واحد مع امتناع

٨ أعضاء عن التصويت (القرار ٢٨/٤٢ جيم) .

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الرومية) : مآطرح للتصويت الان مشروع

القرار دال الخاص بالمفاوضات الشنائية المتعلقة بالاملحة النووية . طلب إجراء تصويت مسجل .

أجرى تصويت مسجل .

المؤيدون : أفغانستان ، الجزائر ، أنغولا ، أنتيغوا وبربودا ، الأرجنتين ،

استراليا ، النمسا ، جزر البهاما ، البحرين ، بنغلاديش ،

بربادوس ، بليز ، بنن ، بوتان ، بوليفيا ، بوتسوانا ،

البرازيل ، بروني دار السلام ، بلغاريا ، بوركينا فاسو ،

بورما ، بوروندي ، جمهورية بيلوروسيا الاشتراكية السوفياتية ،

الكاميرون ، كندا ، الرأس الأخضر ، جمهورية افريقيا الوسطي ،

تشاد ، الصين ، كولومبيا ، جزر القمر ، الكونغو ، كوستاريكا ،

كوبا ، كوت ديفوار ، قبرص ، تشيكوسلوفاكيا ، كمبوتشيا

الديمقراطية ، اليمن الديمقراطية ، الدانمرك ، جيبوتي ،

دومينيكا ، اكوادور ، مصر ، السلفادور ، غينيا الإستوائية ،

اثيوبيا ، فيجي ، فنلندا ، غابون ، غامبيا ، الجمهورية

الديمقراطية الالمانية ، غانا ، اليونان ، غرينادا ،

غواتيمالا ، غينيا ، غينيا - بيساو ، غيانا ، هايتي ،

هندوراس ، هنغاريا ، ايسلندا ، الهند ، اندونيسيا ، ايران

(جمهورية - الإسلامية) ، العراق ، ايرلندا ، جامايكا ،

اليابان ، الاردن ، كينيا ، الكويت ، جمهورية لاو الديمقراطية

الشعبية ، لبنان ، ليسوتو ، ليبيا ، الجماهيرية العربية

الليبية ، مدغشقر ، ملاوي ، ماليزيا ، ملديف ، مالي ، مالطة ،

موريتانيا ، موريشيوس ، المكسيك ، منغوليا ، المغرب ،

موزامبيق ، نيبال ، نيوزيلندا ، نيكاراغوا ، النيجر ،

نيجيريا ، النرويج ، عمان ، باكستان ، بنما ، بابوا غينيا الجديدة ، باراغواي ، بيرو ، الفلبين ، بولندا ، قطر ، رومانيا ، رواندا ، سان كيتس ونيفيس ، سانت لوسيا ، سانت فنسنت وجزر غرينادين ، ساموا ، سان تومي وبرينسيبي ، المملكة العربية السعودية ، السنغال ، شيل ، سيراليون ، منغافورة ، جزر سليمان ، الصومال ، سرى لانكا ، السودان ، مورينام ، سوازيلند ، السويد ، الجمهورية العربية السورية ، تايلند ، توغو ، ترينيداد وتوباغو ، تونس ، أوغندا ، جمهورية أوكرانيا الاشتراكية السوفياتية ، اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية ، الإمارات العربية المتحدة ، أوروغواي ، فانواتو ، فنزويلا ، فييت نام ، اليمن ، يوغوسلافيا ، زائير ، زامبيا ، زمبابوي .

المعارضون : لا أحد .

المتنعون : بلجيكا ، شيلي ، فرنسا ، ألمانيا (جمهورية - الاتحادية) ، اسرائيل ، ايطاليا ، لكسمبرغ ، هولندا ، البرتغال ، اسبانيا ، تركيا ، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وايرلندا الشمالية ، الولايات المتحدة الامريكية .

أُعتمد مشروع القرار دال بأغلبية ١٤٢ صوتا مقابل لا شيء مع امتناع ١٢ عضوا

عن التصويت (القرار ٢٨/٤٢ دال) .

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الروسية) : ننتقل الآن الى مشروع القرار

هاء الذي يتناول نزع السلاح التقليدي .

لقد اعتمدت اللجنة الاولى مشروع القرار هاء بغير تصويت . هل لي أن أعتبر أن

الجمعية العامة ترغب في أي تحذو نفس الحدو ؟

أُعتمد مشروع القرار هاء (القرار ٢٨/٤٢ هاء) .

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الروسية) : مشروع القرار واو معنون "حظر

تطوير وانتاج وتكديس واستعمال الاسلحة الاشعاعية" .

طلب إجراء تصويت مسجل .

أجرى تصويت مسجل .

المؤيدون : أفغانستان ، ألبانيا ، الجزائر ، أنغولا ، أنتيغوا وبربودا ،

الأرجنتين ، البحرين ، بنغلاديش ، بربادوس ، بنن ، بوتان ،

بوليفيا ، بوتسوانا ، البرازيل ، بروني دار السلام ، بلغاريا ،

بوركينافاسو ، بوروندي ، بيلوروسيا (جمهورية - الاشتراكية

السوفياتية) ، الكامبيرون ، الرأس الأخضر ، جمهورية افريقيا

الوسطى ، تشاد ، شيلي ، الصين ، كولومبيا ، جزر القمر ،

الكونغو ، كوستاريكا ، كوبا ، كوت ديفوار ، قبرص ،

تشيكوسلوفاكيا ، كمبوتشيا الديمقراطية ، اليمن الديمقراطية ،

جيبوتي ، الجمهورية الدومينيكية ، إكوادور ، مصر ،

السلفادور ، غينيا الإستوائية ، غابون ، غامبيا ، الجمهورية

الديمقراطية الألمانية ، غانا ، غواتيمالا ، غينيا ، غينيا -

بيساو ، غيانا ، هايتي ، هندوراس ، هنغاريا ، الهند ،

إندونيسيا ، إيران (جمهورية - الإسلامية) ، العراق ، جامايكا ،

الأردن ، كينيا ، الكويت ، لاو (جمهورية - الديمقراطية

الشعبية) ، لبنان ، ليسوتو ، الجماهيرية العربية الليبية ،

مدغشقر ، ماليزيا ، ملديف ، مالي ، موريتانيا ، موريشيوس ،

المكسيك ، منغوليا ، المغرب ، موزامبيق ، نيبال ، نيكاراغوا ،

النيجر ، نيجيريا ، عمان ، باكستان ، بنما ، بابوا غينيا

الجديدة ، باراغواي ، بيرو ، الفلبين ، بولندا ، قطر ،

رومانيا ، رواندا ، سان كيتس ونيفيس ، سانت لوسيا ،
 سانت فنسنت وجزر غرينادين ، سان تومي وبرينسيبي ، المملكة
 العربية السعودية ، السنغال ، سيشيل ، سيراليون ، جزر
 سليمان ، الصومال ، صري لانكا ، السودان ، سورينام ،
 سوازيلند ، السويد ، الجمهورية العربية السورية ، توغو ،
 تونس ، تركيا ، أوغندا ، أوكرانيا (جمهورية - الاشتراكية
 السوفياتية) ، اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية ،
 الإمارات العربية المتحدة ، فانواتو ، فييت نام ، اليمن ،
 يوغوسلافيا ، زائير ، زامبيا ، زمبابوي .

المعارضون : إسرائيل ، الولايات المتحدة الأمريكية .

الممتنعون : استراليا ، النمسا ، جزر البهاما ، بلجيكا ، بليز ، كندا ،
 الدانمرك ، فيجي ، فنلندا ، فرنسا ، ألمانيا (جمهورية -
 الاتحادية) ، اليونان ، غرينادا ، آيسلندا ، أيرلندا ،
 إيطاليا ، اليابان ، ليبيريا ، لكسمبرغ ، ملاوي ، مالطة ،
 هولندا ، نيوزيلندا ، النرويج ، البرتغال ، ساموا ، إسبانيا ،
 ترينيداد وتوباغو ، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى
 وأيرلندا الشمالية ، جمهورية تنزانيا المتحدة ، أوروغواي ،
 فنزويلا .

أُعتمد مشروع القرار واو بأغلبية ١١٩ صوتا مقابل صوتين مع امتناع ٢٢ عضوا

عن التصويت (القرار ٢٨/٤٢ واو) * .

* بعد ذلك أبلغ وفد جامايكا الامانة العامة بأنه كان ينوي الامتناع عن

التصويت .

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الروسية) : مشروع القرار زاي يتعلق بنزع السلاح التقليدي . هل لي أن أعتبر أن الجمعية العامة ترغب في اعتماد مشروع القرار زاي .

أُعتمد مشروع القرار زاي (القرار ٢٨/٤٢ زاي) .

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الروسية) : مشروع القرار حاء معنون "نزع السلاح النووي" . لقد اعتمدت اللجنة الاولى مشروع القرار حاء بغير تصويت . هل لي أن أعتبر أن الجمعية العامة ترغب في أن تحذو نفس الحذو ؟
أُعتمد مشروع القرار حاء (القرار ٢٨/٤٢ حاء) .

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الروسية) : أ طرح الآن للتصويت مشروع القرار طاء المعنون "معلومات موضوعية عن مسائل عسكرية" . طلب إجراء تصويت مسجل .
أُجرى تصويت مسجل .

المؤيدون : أفغانستان ، أنتيغوا وبربودا ، الأرجنتين ، استراليا ، النمسا ، جزر البهاما ، بنغلاديش ، بربادوس ، بلجيكا ، بليز ، بنن ، بوتان ، بوليفيا ، بوتسوانا ، بروني دار السلام ، بلغاريا ، بوركينا فاسو ، بورما ، بوروندي ، جمهورية بيلوروسيا الاشتراكية السوفياتية ، الكاميرون ، كندا ، الرأس الأخضر ، جمهورية افريقيا الوسطي ، تشاد ، شيلي ، كولومبيا ، جزر القمر ، الكونغو ، كوستاريكا ، كوت ديفوار ، قبرص ، تشيكوسلوفاكيا ، كمبوتشيا الديمقراطية ، الدانمرك ، جيبوتي ، الجمهورية الدومينيكية ، اكوادور ، السلفادور ، غينيا الإستوائية ، فيجي ، فنلندا ، فرنسا ، غابون ، غامبيا ، الجمهورية الديمقراطية الالمانية ، ألمانيا (جمهورية - الاتحادية) ، غانا ، اليونان ، غواتيمالا ، غينيا ،

غينيا - بيساو ، غيانا ، هايتي ، هندوراس ، هنغاريا ،
 ايسلندا ، اندونيسيا ، ايرلندا ، اسرائيل ، ايطاليا ،
 جامايكا ، اليابان ، كينيا ، جمهورية لاو الديمقراطية
 الشعبية ، لبنان ، ليسوتو ، ليبيريا ، لكسمبرغ ، مدغشقر ،
 ملاوى ، ماليزيا ، ملديف ، مالي ، مالطة ، موريتانيا ،
 موريشيوس ، المكسيك ، منغوليا ، موزامبيق ، نيبال ، هولندا ،
 نيوزيلندا ، النيجر ، نيجيريا ، النرويج ، باكستان ، بنما ،
 بابوا غينيا الجديدة ، باراغواى ، بيرو ، الفلبين ، بولندا ،
 البرتغال ، قطر ، رومانيا ، رواندا ، سان كيتس ونيفيس ، سانت
 لوسيا ، سانت فنسنت وجزر غرينادين ، ساموا ، سان توماس
 وبرينسيبي ، المملكة العربية السعودية ، السنغال ، ميشيل ،
 سيراليون ، سنغافورة ، جزر سليمان ، الصومال ، اسبانيا ، سرى
 لانكا ، سورينام ، سوازيلند ، السويد ، تايلند ، توغو ،
 ترينيداد وتوباغو ، تونس ، تركيا ، أوغندا ، جمهورية أوكرانيا
 الاشتراكية السوفياتية ، اتحاد الجمهوريات الاشتراكية
 السوفياتية ، الإمارات العربية المتحدة ، المملكة المتحدة
 لبريطانيا العظمى وايرلندا الشمالية ، جمهورية تنزانيا
 المتحدة ، الولايات المتحدة الأمريكية ، أوروغواى ، فانواتو ،
 فنزويلا ، فييت نام ، يوغوسلافيا ، زائير ، زيمبابوى .

المعارضون : لا أحد .

الممتنعون : الجزائر ، البرازيل ، كوبا ، مصر ، غرينادا ، الهند ، ايران

(جمهورية - الإسلامية) ، العراق ، الكويت ، نيكاراغوا ،

السودان ، زامبيا .

أُعتمد مشروع القرار طاء بأغلبية ١٣٣ صوتاً مقابل لا شيء مع امتناع ١٢ عضواً

عن التصويت (القرار ٣٨/٤٣ طاء) .

الرئيس (ترجمة شفوية عن الروسية) : ننتقل بعد ذلك الى مشروع

القرار بياء المعلنون "تنفيذ قرارات الجمعية العامة في ميدان نزع السلاح" . طلب إجراء تصويت مسجل .

أجرى تصويت مسجل .

المؤيدون : أفغانستان ، الجزائر ، أنغولا ، أنتيغوا وبربودا ، الأرجنتين ،

جزر البهاما ، البحرين ، بنغلاديش ، بربادوس ، بليز ، بنن ،

بوتان ، بوليفيا ، بوتسوانا ، البرازيل ، بروني دار السلام ،

بلغاريا ، بوركينا فاسو ، بورما ، بوروندي ، بيلوروسيا

(جمهورية - الاشتراكية السوفياتية) ، الكامبيون ، الرأس

الأخضر ، جمهورية افريقيا الوسطى ، تشاد ، الصين ، كولومبيا ،

جزر القمر ، الكونغو ، كوستاريكا ، كوبا ، كوت ديفوار ،

قبرص ، تشيكوسلوفاكيا ، اليمن الديمقراطية ، جيبوتي ،

الجمهورية الدومينيكية ، إكوادور ، مصر ، السلفادور ، غينيا

الإستوائية ، إثيوبيا ، فيجي ، غابون ، غامبيا ، الجمهورية

الديمقراطية الألمانية ، غانا ، غواتيمالا ، غينيا ، غينيا -

بيساو ، غيانا ، هايتي ، هندوراس ، هنغاريا ، أيسلندا ،

الهند ، إندونيسيا ، إيران (جمهورية - الإسلامية) ، العراق ،

جامايكا ، الأردن ، كينيا ، الكويت ، لاو (جمهورية -

الديمقراطية الشعبية) ، لبنان ، ليسوتو ، ليبيريا ، الجماهيرية

العربية الليبية ، مدغشقر ، ملاوي ، ماليزيا ، ملديف ، مالي ،

موريتانيا ، موريشيوس ، المكسيك ، منغوليا ، موزامبيق ،

نيبال ، نيكاراغوا ، النيجر ، نيجيريا ، عمان ، باكستان ،

بنما ، بابوا غينيا الجديدة ، باراغواي ، بيرو ، الفلبين ،
 بولندا ، قطر ، رومانيا ، راندا ، سان كيتس ونيفيس ، سانت
 لوسيا ، سانت فنسنت وجزر غرينادين ، سان تومي وبرينسيبي ،
 المملكة العربية السعودية ، السنغال ، سيشيل ، سيراليون ،
 سنغافورة ، جزر سليمان ، الصومال ، سري لانكا ، السودان ،
 سورينام ، سوازيلند ، الجمهورية العربية السورية ، تايلند ،
 توغو ، ترينيداد وتوباغو ، تونس ، أوغندا ، أوكرانيا
 (جمهورية - الاشتراكية السوفياتية) ، اتحاد الجمهوريات
 الاشتراكية السوفياتية ، الإمارات العربية المتحدة ، جمهورية
 تنزانيا المتحدة ، أوروغواي ، فانواتو ، فنزويلا ، فييت نام ،
 اليمن ، يوغوسلافيا ، زائير ، زامبيا ، زمبابوي .

المعارضون : إسرائيل ، الولايات المتحدة الأمريكية .

المتنعون : استراليا ، النمسا ، بلجيكا ، كندا ، شيلي ، الدانمرك ،
 فنلندا ، فرنسا ، ألمانيا (جمهورية - الاتحادية) ، اليونان ،
 غرينادا ، أيرلندا ، إيطاليا ، اليابان ، لكسمبرغ ، مالطة ،
 هولندا ، نيوزيلندا ، النرويج ، البرتغال ، إسبانيا ،
 السويد ، تركيا ، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا
 الشمالية .

أُعتمد مشروع القرار بـ ١٢٨ صوتاً مقابل صوتين مع امتناع ٢٤ عضواً

عن التصويت (القرار ٣٨/٤٢ بـ) .

الرئيس (ترجمة شفوية عن الروسية) : مشروع القرار كـاف معنون

"الأسلحة البحرية ونزع السلاح" . طلب إجراء تصويت مسجل .

أجرى تصويت مسجل .

المؤيدون: أفغانستان ، البانيا ، الجزائر ، أنغولا ، أنتيغوا وبربودا ، الأرجنتين ، استراليا ، النمسا ، جزر البهاما ، البحرين ، بنغلاديش ، بربادوس ، بلجيكا ، بليز ، بنن ، بوتان ، بوليفيا ، بوتسوانا ، البرازيل ، بروني دار السلام ، بلغاريا ، بوركينافاسو ، بورما ، بوروندي ، جمهورية بيلوروسيا الاشتراكية السوفياتية ، الكامبيرون ، كندا ، الرأس الأخضر ، جمهورية افريقيا الوسطي ، تشاد ، شيلي ، الصين ، كولومبيا ، جزر القمر ، الكونغو ، كوستاريكا ، كوبا ، كوت ديفوار ، قبرص ، تشيكوسلوفاكيا ، كمبوتشيا الديمقراطية ، اليمن الديمقراطية ، الدانمرك ، جيبوتي ، الجمهورية الدومينيكية ، اكوادور ، مصر ، السلفادور ، غينيا الإستوائية ، اثيوبيا ، فيجي ، فنلندا ، فرنسا ، غابون ، غامبيا ، الجمهورية الديمقراطية الالمانية ، المانيا (جمهورية - الاتحادية) ، غانا ، اليونان ، غواتيمالا ، غينيا ، غينيا - بيساو ، غيانا ، هايتي ، هندوراس ، هنغاريا ، ايسلندا ، اندونيسيا ، ايران (جمهورية - الإسلامية) ، العراق ، ايرلندا ، اسرائيل ، ايطاليا ، جامايكا ، اليابان ، الأردن ، كينيا ، الكويت ، جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية ، لبنان ، ليسوتو ، ليبيريا ، الجماهيرية العربية الليبية ، لكسمبرغ ، مدغشقر ، ملاوي ، ماليزيا ، ملديف ، مالي ، مالطة ، موريتانيا ، موريشيوس ، المكسيك ، منغوليا ، المغرب ، موزامبيق ، نيبال ، هولندا ، نيوزيلندا ، نيكاراغوا ، النيجر ، نيجيريا ، النرويج ، عمان ، باكستان ، بنما ، بابوا غينيا الجديدة ، باراغواي ، بيرو ، الفلبين ، بولندا ، البرتغال ، قطر ، رومانيا ، رواندا ، سان كيتس ونيفيس ،

سانت لوسيا ، سانت فنسنت وجزر غرينادين ، ساموا ، سان تومسي وبرينسيبي ، المملكة العربية السعودية ، السنغال ، سيشيل ، سيراليون ، سنغافورة ، جزر سليمان ، الصومال ، اسبانيا ، صرى لانكا ، السودان ، سورينام ، سوازيلند ، السويد ، الجمهورية العربية السورية ، تايلند ، توغو ، ترينيداد وتوباغو ، تونس ، تركيا ، أوغندا ، جمهورية أوكرانيا الاشتراكية السوفياتية ، اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية ، الإمارات العربية المتحدة ، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وايرلندا الشمالية ، جمهورية تنزانيا المتحدة ، أوروغواي ، فانواتو ، فنزويلا ، فييت نام ، اليمن ، يوغوسلافيا ، زائير ، زامبيا ، زمبابوى .

المعارضون : الولايات المتحدة الأمريكية .

الممتنعون : غرينادا ، الهند .

أعتمد مشروع القرار كاف بأغلبية ١٥٤ صوتا مقابل صوت واحد مع امتناع عضوين

عن التصويت (القرار ٣٨/٤٣ كاف) .

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الروسية) : أ طرح للتمويت الان مشروع القرار

لام ، الذي يتعلق بحظر انتاج المواد الانشطارية للاغراض صنع الاسلحة . وقد طلب اجراء
تصويت مسجل .

أجرى تصويت مسجل .

المؤيدون : أفغانستان ، ألبانيا ، الجزائر ، أنغولا ، أنتيغوا وبربودا ،
استراليا ، النمسا ، جزر البهاما ، البحرين ، بنغلاديش ،
بربادوس ، بلجيكا ، بليز ، بنن ، بوتان ، بوليفيا ،
بوتسوانا ، بروني دار السلام ، بلغاريا ، بوركينا فاسو ،
بورما ، بروندي ، بيلوروسيا (جمهورية - الاشتراكية
السوفياتية) ، الكامبيرون ، كندا ، الرأس الاخضر ، جمهورية
افريقيا الوسطي ، تشاد ، شيلي ، كولومبيا ، جزر القمر ،
الكونغو ، كوستاريكا ، كوبا ، كوت ديفوار ، قبرص ،
تشيكوسلوفاكيا ، اليمن الديمقراطية ، الدانمرك ، جيبوتي ،
الجمهورية الدومينيكية ، اكوادور ، مصر ، السلفادور ، غينيا
الإستوائية ، اثيوبيا ، فيجي ، فنلندا ، غابون ، غامبيا ،
الجمهورية الديمقراطية الالمانية ، ألمانيا (جمهورية -
الاتحادية) ، غانا ، اليونان ، غرينادا ، غواتيمالا ، غينيا
غينيا - بيساو ، غيانا ، هايتي ، هندوراس ، هنغاريا ،
ايسلندا ، اندونيسيا ، ايران (جمهورية - الإسلامية) ، العراق ،
ايرلندا ، اسرائيل ، ايطاليا ، جامايكا ، اليابان ، الاردن ،
كينيا ، الكويت ، لاو (جمهورية - الديمقراطية الشعبية) ،
لبنان ، ليسوتو ، ليبيريا ، الجماهيرية العربية الليبية ،
لكسمبرغ ، مدغشقر ، ملاوي ، ماليزيا ، ملديف ، مالي ، مالطة ،
موريتانيا ، موريشيوس ، المكسيك ، منغوليا ، المغرب ،
موزامبيق ، نيبال ، هولندا ، نيوزيلندا ، نيكاراغوا ،

النيجر ، نيجيريا ، النرويج ، عمان ، باكستان ، بنما ، بابوا
غينيا الجديدة ، باراغواي ، بيرو ، الفلبين ، بولندا ،
البرتغال ، قطر ، رومانيا ، رواندا ، سانت كيتس ونيفيس ، سانت
لوسيا ، سانت فنسنت وجزر غرينادين ، ساموا ، سان توماس
وبرينسيبي ، المملكة العربية السعودية ، السنغال ، ميشيل ،
سيراليون ، سنغافورة ، جزر سليمان ، الصومال ، اسبانيا ، سرى
لانكا ، السودان ، سورينام ، سوازيلند ، السويد ، الجمهورية
العربية السورية ، تايلند ، توغو ، ترينيداد وتوباغو ، تونس ،
تركيا ، أوغندا ، أوكرانيا (جمهورية - الاشتراكية السوفياتية) ،
اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية ، الإمارات العربية
المتحدة ، جمهورية تنزانيا المتحدة ، أوروغواي ، فانواتو ،
فنزويلا ، فييت نام ، اليمن ، يوغوسلافيا ، زائير ، زامبيا ،
زمبابوي .

المعارضون : فرنسا .

الممتنعون : الأرجنتين ، البرازيل ، الصين ، الهند ، المملكة المتحدة
لبريطانيا العظمى وايرلندا الشمالية ، الولايات المتحدة
الأمريكية .

اعتمد مشروع القرار بأغلبية ١٤٩ صوتا مقابل صوت واحد مع امتناع ٦ أعضاء عن

التصويت (القرار ٢٨/٤٢ لام) .

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الروسية) : نمل الآن الى مشروع القرار ميم

الذي يتناول الامتثال لاتفاقات الحد من الأسلحة ونزع السلاح ، والذي اعتمده اللجنة
الأولى دون تصويت ، فهل لي أن أعتبر أن الجمعية العامة ترغب في أن تحذو نفس الحذو ؟

اعتمد مشروع القرار ميم (القرار ٢٨/٤٢ ميم) .

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الروسية) : سأطرح للتصويت الآن مشروع

القرار نون ، الذي يتناول نزع السلاح التقليدي على النطاق الاقليمي . وقد طلب اجراء
تصويت مسجل .

اجرى تصويت مسجل .

المؤيدون : أفغانستان ، البانيا ، الجزائر ، أنغولا ، أنتيغوا وبربودا ،
الأرجنتين ، استراليا ، النمسا ، جزر البهاما ، البحرين ،
بنغلاديش ، بربادوس ، بلجيكا ، بليز ، بنن ، بوتان ، بوليفيا ،
بوتسوانا ، البرازيل ، بروني دار السلام ، بلغاريا ، بوركينافاسو ،
بورما ، بوروندي ، بيلوروسيا (جمهورية - الاشتراكية
السوفياتية) ، الكامبيرون ، كندا ، الرأس الأخضر ، جمهورية
افريقيا الوسطي ، تشاد ، شيلي ، الصين ، كولومبيا ، جزر
القمر ، الكونغو ، كوستاريكا ، كوبا ، كوت ديفوار ، قبرص ،
تشيكوسلوفاكيا ، كمبوتشيا الديمقراطية ، اليمن الديمقراطية ،
الدانمرك ، جيبوتي ، الجمهورية الدومينيكية ، اكوادور ، مصر ،
السلفادور ، غينيا الإستوائية ، اثيوبيا ، فيجي ، فنلندا ،
فرنسا ، غابون ، غامبيا ، الجمهورية الديمقراطية الالمانية ،
المانيا (جمهورية - الاتحادية) ، غانا ، اليونان ، غرينادا ،
غواتيمالا ، غينيا ، غينيا - بيساو ، غيانا ، هايتي ،
هندوراس ، هنغاريا ، ايسلندا ، الهند ، اندونيسيا ، ايران
(جمهورية - الإسلامية) ، العراق ، ايرلندا ، اسرائيل ،
ايطاليا ، جامايكا ، اليابان ، الاردن ، كينيا ، الكويت ،
لاو (جمهورية - الديمقراطية الشعبية) ، لبنان ، ليسوتو ،
ليبيريا ، لكسمبرغ ، مدغشقر ، ملاوي ، ماليزيا ، ملديف ، مالي ،
مالطة ، موريتانيا ، موريشيوس ، المكسيك ، منغوليا ،
المغرب ، موزامبيق ، نيبال ، هولندا ، نيوزيلندا ،
سيحراعوا ، النيجر ، نيجيريا ، النرويج ، باكستان ، بنما ،

بابوا غينيا الجديدة ، باراغواي ، بيرو ، الفلبين ، بولندا ،
البرتغال ، قطر ، رومانيا ، رواندا ، سانت كيتس ونيفيس ، سانت
لوسيا ، سانت فنسنت وجزر غرينادين ، ساموا ، سان توماس
وبرينسيبي ، المملكة العربية السعودية ، السنغال ، سيشيل ،
سيراليون ، سنغافورة ، جزر سليمان ، الصومال ، اسبانيا ، سرى
لانكا ، السودان ، سورينام ، سوازيلند ، السويد ، تايلند ،
توغو ، ترينيداد وتوباغو ، تونس ، تركيا ، أوغندا ، أوكرانيا
(جمهورية - الاشتراكية السوفياتية) ، اتحاد الجمهوريات
الاشتراكية السوفياتية ، الإمارات العربية المتحدة ، المملكة
المتحدة لبريطانيا العظمى وايرلندا الشمالية ، جمهورية
تنزانيا المتحدة ، الولايات المتحدة الأمريكية ، أوروغواي ،
فانواتو ، فنزويلا ، فييت نام ، اليمن ، يوغوسلافيا ، زائير ،
زامبيا ، زيمبابوي .

محررون : لا أحد .

الممتنعون : لا أحد .

اعتمد مشروع القرار نون بأغلبية ١٥٤ صوتا مقابل لا شيء (القرار ٢٨/٤٢ نون) .

الرئيس (ترجمة شفوية عن الروسية) : وأخيرا ، نصل الى مشروع القرار
سين المتعلق باستعراض دور الأمم المتحدة في ميدان نزع السلاح . وقد اعتمدت
اللجنة الاولى مشروع القرار سين دون تصويت ، فهل لي أن أعتبر أن الجمعية العامة
ترغب في أن تحذو نفس الحذو ؟

اعتمد مشروع القرار سين (القرار ٢٨/٤٢ سين) .

الرئيس (ترجمة شفوية عن الروسية) : بذلك نكون قد اختتمنا نظرنا في

البند ٦٢ من جدول الأعمال .

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الروسية) : ننتقل الآن الى تقرير اللجنة الاولى (A/42/751) بشأن البند ٦٣ المدرج في جدول الاعمال ، والمعنون "استعراض وتنفيذ وثيقة اختتام دورة الجمعية العامة الاستثنائية الثانية عشرة" .

تبت الجمعية العامة الآن في مشروع قرار أوصتها بها اللجنة الاولى في الفقرة ٢٨ من تقريرها .

أولا ، ننتقل الى مشروع القرار ألف ، المعنون "استعراض وتنفيذ وثيقة اختتام دورة الجمعية العامة الاستثنائية الثانية عشرة" .

طلب اجراء تصويت مسجل .

أجرى تصويت مسجل .

المؤيدون : أفغانستان ، الجزائر ، أنغولا ، أنتيغوا وبربودا ، الأرجنتين ،

جزر البهاما ، البحرين ، بنغلاديش ، بربادوس ، بليز ، بنين ،

بوتان ، بوليفيا ، بوتسوانا ، البرازيل ، بروني دار السلام ،

بلغاريا ، بوركينا فاسو ، بورما ، بروندي ، بيلوروسيا

(جمهورية - الاشتراكية السوفياتية) ، الكامبيرون ، الرأس

الأخضر ، جمهورية افريقيا الوسطى ، تشاد ، شيلي ، الصين ،

كولومبيا ، جزر القمر ، الكونغو ، كوستاريكا ، كوبا ،

كوت ديفوار ، قبرص ، تشيكوسلوفاكيا ، كمبوديا الديمقراطية ،

اليمن الديمقراطية ، الجمهورية الدومينيكية ، إكوادور ، مصر ،

السلفادور ، غينيا الإستوائية ، إثيوبيا ، فيجي ، غابون ،

غامبيا ، الجمهورية الديمقراطية الالمانية ، غانا ، غواتيمالا ،

غينيا ، غينيا - بيساو ، غيانا ، هايتي ، هندوراس ، هنغاريا ،

الهند ، إندونيسيا ، إيران (جمهورية - الإسلامية) ، العراق ،

جامايكا ، الاردن ، كينيا ، الكويت ، لاو (جمهورية -

الديمقراطية الشعبية) ، لبنان ، ليسوتو ، ليبيريا ،

الجمهورية العربية الليبية ، مدغشقر ، ملاوي ، ماليزيا ،
 ملديف ، مالي ، مالطة ، موريتانيا ، موريشيوس ، المكسيك ،
 منغوليا ، المغرب ، موزامبيق ، نيبال ، نيكاراغوا ، النيجر ،
 نيجيريا ، عمان ، باكستان ، بنما ، بابوا غينيا الجديدة ،
 باراغواي ، بيرو ، الفلبين ، بولندا ، قطر ، رومانيا ،
 رواندا ، سانت كيتس ونيفيس ، سانت لوسيا ، سانت فنسنت وجزر
 غرينادين ، سان تومي وبرينسيبي ، المملكة العربية السعودية ،
 السنغال ، سيشيل ، سيراليون ، سلفادور ، جزر سليمان ،
 الصومال ، سري لانكا ، السودان ، سورينام ، سوازيلند ،
 الجمهورية العربية السورية ، تايلند ، توغو ، ترينيداد
 وتوباغو ، تونس ، أوغندا ، أوكرانيا (جمهورية - الاشتراكية
 السوفياتية) ، اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية ،
 الإمارات العربية المتحدة ، جمهورية تنزانيا المتحدة ،
 أوروغواي ، فانواتو ، فنزويلا ، فييت نام ، اليمن ،
 يوغوسلافيا ، زائير ، زامبيا ، زيمبابوي .

المعارضون : الولايات المتحدة الأمريكية .

الممتنعون : استراليا ، النمسا ، بلجيكا ، كندا ، الدانمرك ، فنلندا ،
 فرنسا ، ألمانيا (جمهورية - الاتحادية) ، اليونان ، غرينادا ،
 آيسلندا ، أيرلندا ، إسرائيل ، إيطاليا ، اليابان ، لكسمبرغ ،
 هولندا ، نيوزيلندا ، النرويج ، البرتغال ، أسبانيا ،
 السويد ، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا
 الشمالية .

أعتمد مشروع القرار ألف بأغلبية ١٢٩ صوتا مقابل صوت واحد مع امتناع ٢٣

عضوا عن التصويت (القرار ٣٩/٤٢ ألف*) .

الرئيس (ترجمة شفوية عن الروسية) : مشروع القرار بآء معنون "تجميد

الاسلحة النووية" .

طلب اجراء تصويت مسجل .

أجرى تصويت مسجل .

المؤيدون : أفغانستان ، البانيا ، الجزائر ، أنغولا ، أنتيغوا وبربودا ،

الأرجنتين ، النمسا ، جزر البهاما ، البحرين ، بنغلاديش ،

بربادوس ، بليز ، بنن ، بوتان ، بوليفيا ، بوتسوانا ،

البرازيل ، بروني دار السلام ، بلغاريا ، بوركينا فاسو ،

بورما ، بوروندي ، بيلوروسيا (جمهورية - الاشتراكية

السوفياتية) ، الكامبيرون ، الرأس الاخضر ، جمهورية افريقيا

الوسطى ، تشاد ، شيلي ، كولومبيا ، جزر القمر ، الكونغو ،

كوستاريكا ، كوبا ، كوت ديفوار ، قبرص ، تشيكوسلوفاكيا ،

اليمن الديمقراطية ، الدانمرك ، الجمهورية الدومينيكية ،

إكوادور ، مصر ، السلفادور ، غينيا الإستوائية ، إثيوبيا ،

فيجي ، فنلندا ، غابون ، غامبيا ، الجمهورية الديمقراطية

الالمانية ، غانا ، اليونان ، غرينادا ، غواتيمالا ، غينيا ،

غينيا - بيساو ، غيانا ، هايتي ، هندوراس ، هنغاريا ،

ايسلندا ، الهند ، إندونيسيا ، إيران (جمهورية - الإسلامية) ،

العراق ، أيرلندا ، جامايكا ، الأردن ، كينيا ، الكويت ،

بعد ذلك أبلغ وفد جيپوتي الامانة العامة . بأنه كان ينوي التصويت

*

مؤيدا .

لاو (جمهورية - الديمقراطية الشعبية) ، لبنان ، ليسوتو ،
ليبيريا ، الجماهيرية العربية الليبية ، مدغشقر ، ملاوي ،
ماليزيا ، ملديف ، مالي ، مالطة ، موريتانيا ، موريشيوس ،
المكسيك ، منغوليا ، المغرب ، موزامبيق ، نيبال ، نيوزيلندا ،
نيكاراغوا ، النيجر ، نيجيريا ، النرويج ، عمان ، باكستان ،
بنما ، بابوا غينيا الجديدة ، باراغواي ، بيرو ، الفلبين ،
بولندا ، قطر ، رومانيا ، رواندا ، سانت كيتس ونيفيس ، سانت
لوسيا ، سانت فنسنت وجزر غرينادين ، ساموا ، سان توماس
وبرينسيبي ، المملكة العربية السعودية ، السنغال ، سيشيل ،
سيراليون ، سنغافورة ، جزر سليمان ، الصومال ، صربيا ،
السودان ، سورينام ، سوازيلند ، السويد ، الجمهورية العربية
السورية ، تايلند ، توغو ، ترينيداد وتوباغو ، تونس ،
أوغندا ، أوكرانيا (جمهورية - الاشتراكية السوفياتية) ، اتحاد
الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية ، الإمارات العربية المتحدة ،
جمهورية تنزانيا المتحدة ، أوروغواي ، فانواتو ، فنزويلا ،
فيت نام ، اليمن ، يوغوسلافيا ، زائير ، زامبيا ، زيمبابوي .

المعارضون : بلجيكا ، كندا ، فرنسا ، ألمانيا (جمهورية - الاتحادية) ،
إسرائيل ، إيطاليا ، لكسمبرغ ، هولندا ، البرتغال ، تركيا ،
المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية ،
الولايات المتحدة الأمريكية .

الممتنعون : استراليا ، الصين ، اليابان ، أسبانيا .

اعتمد مشروع القرار بآء بأغلبية ١٣٩ صوتا مقابل ١٢ صوتا مع امتناع أربعة

أعضاء عن التصويت (القرار ٣٩/٤٢ بآء)* .

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الروسية) : مشروع القرار جيم معنون

"اتفاقية حظر استعمال الأسلحة النووية" .

طلب إجراء تصويت مسجل .

أجرى تصويت مسجل .

المؤيدون : أفغانستان ، ألبانيا ، الجزائر ، أنغولا ، أنتيغوا وبربودا ،

الأرجنتين ، النمسا ، جزر البهاما ، البحرين ، بنغلاديش ،

بربادوس ، بليز ، بنن ، بوتان ، بوليفيا ، بوتسوانا ،

البرازيل ، بروني دار السلام ، بلغاريا ، بوركينا فاسو ،

بورما ، بروندي ، بيلوروسيا (جمهورية - الاشتراكية

السوفياتية) ، الكامبيرون ، الرأس الأخضر ، جمهورية أفريقية

الوسطى ، تشاد ، شيلي ، الصين ، كولومبيا ، جزر القمر ،

الكونغو ، كوستاريكا ، كوبا ، كوت ديفوار ، قبرص ،

تشيكوملوفاكيا ، كمبوتشيا الديمقراطية ، اليمن الديمقراطية ،

جيبوتي ، الجمهورية الدومينيكية ، إكوادور ، مصر ،

السلفادور ، غينيا الإستوائية ، إثيوبيا ، فيجي ، فنلندا ،

غابون ، غامبيا ، الجمهورية الديمقراطية الألمانية ، غانا ،

غرينادا ، غواتيمالا ، غينيا ، غينيا - بيساو ، غيانا ،

هايتي ، هندوراس ، هنغاريا ، الهند ، إندونيسيا ، إيران

(جمهورية - الإسلامية) ، العراق ، جامايكا ، الأردن ، كينيا ،

الكويت ، لاو (جمهورية - الديمقراطية الشعبية) ، لبنان ،

ليسوتو ، ليبيريا ، الجماهيرية العربية الليبية ، مدغشقر ،

بعد ذلك أبلغ وفد جيبوتي الأمانة العامة بأنه كان ينوي التصويت

*

مؤيدا

ملاوي ، ماليزيا ، ملديف ، مالي ، مالطة ، موريتانيا ،
 موريشيوس ، المكسيك ، منغوليا ، المغرب ، موزامبيق ، نيبال ،
 نيكاراغوا ، النيجر ، نيجيريا ، عمان ، باكستان ، بنما ،
 بابوا غينيا الجديدة ، باراغواي ، بيرو ، الفلبين ، بولندا ،
 قطر ، رومانيا ، رواندا ، سانت كيتس ونيفيس ، سانت لوسيا ،
 سانت فنسنت وجزر غرينادين ، سان تومي وبرينسيبي ، المملكة
 العربية السعودية ، العربية السعودية ، السنغال ، شيل ،
 سيراليون ، سنغافورة ، جزر سليمان ، الصومال ، سري لانكا ،
 السودان ، سورينام ، سوازيلند ، السويد ، الجمهورية
 العربية السورية ، تايلند ، توغو ، ترينيداد وتوباغو ،
 تونس ، أوغندا ، أوكرانيا (جمهورية - الاشتراكية السوفياتية) ،
 اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية ، الإمارات العربية
 المتحدة ، جمهورية تنزانيا المتحدة ، أوروغواي ، فانواتو ،
 فنزويلا ، فييت نام ، اليمن ، يوغوسلافيا ، زائير ، زامبيا ،
 زمبابوي .

المعارضون : استراليا ، بلجيكا ، كندا ، الدانمرك ، فرنسا ، ألمانيا
 (جمهورية - الاتحادية) ، أيسلندا ، إيطاليا ، لكسمبرغ ،
 هولندا ، نيوزيلندا ، النرويج ، البرتغال ، أسبانيا ، تركيا ،
 المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية ،
 الولايات المتحدة الأمريكية .

الممتنعون : اليونان ، أيرلندا ، إسرائيل ، اليابان .

اعتمد مشروع القرار جيم بأغلبية ١٣٥ صوتا مقابل ١٧ صوتا مع امتناع أربعة

أعضاء عن التصويت (القرار ٣٩/٤٢ جيم) .

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الروسية) : مشروع القرار دال معنون "مركز

الامم المتحدة الاقليمي للسلم ونزع السلاح في آسيا" .

اعتمدت اللجنة الاولى مشروع القرار دال دون تصويت . هل لي ان اعتبر ان

الجمعية العامة ترغب في ان تحذو حذوها ؟

اعتمد مشروع القرار دال (القرار ٣٩/٤٢ دال) .

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الروسية) : اعتمدت اللجنة الاولى مشروع

القرار هاء ، الذي يتناول نزع السلاح الاقليمي ، دون تصويت .

هل لي ان اعتبر ان الجمعية العامة ترغب في ان تحذو حذوها ؟

اعتمد مشروع القرار هاء (القرار ٣٩/٤٢ هاء) .

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الروسية) : مشروع القرار واو معنون "النظر

في وضع المبادئ التوجيهية لتدابير بناء الثقة" .

اعتمدت اللجنة الاولى مشروع القرار دون تصويت . هل لي ان اعتبر ان الجمعية

العامة ترغب ان تحذو حذوها ؟

اعتمد مشروع القرار واو (القرار ٣٩/٤٢ واو) .

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الروسية) : مشروع القرار زاي معنون

"الحملة العالمية لنزع السلاح" .

طلب اجراء تصويت مسجل .

اجرى تصويت مسجل .

المؤيدون : أفغانستان ، البانيا ، الجزائر ، أنغولا ، أنتيغوا وبربودا ، الأرجنتين ، استراليا ، النمسا ، جزر البهاما ، البحرين ، بنغلاديش ، بربادوس ، بليز ، بنن ، بوتان ، بوليفيا ، بوتسوانا ، البرازيل ، بروني دار السلام ، بلغاريا ، بوركينافاسو ، بورما ، بروندي ، بيلوروسيا (جمهورية - الاشتراكية السوفياتية) ، الكامبيرون ، الرأس الأخضر ، جمهورية افريقيا الوسطى ، تشاد ، شيلي ، الصين ، كولومبيا ، جزر القمر ، الكونغو ، كوستاريكا ، كوبا ، كوت ديفوار ، قبرص ، تشيكوسلوفاكيا ، كمبوتشيا الديمقراطية ، اليمن الديمقراطية ، الدانمرك ، جيبوتي ، الجمهورية الدومينيكية ، إكوادور ، مصر ، السلفادور ، غينيا الإستوائية ، إثيوبيا ، فيجي ، فنلندا ، غابون ، غامبيا ، الجمهورية الديمقراطية الالمانية ، غانا ، اليونان ، غرينادا ، غواتيمالا ، غينيا ، غينيا - بيساو ، غيانا ، هايتي ، هندوراس ، هنغاريا ، أيسلندا ، الهند ، إندونيسيا ، إيران (جمهورية - الإسلامية) ، العراق ، أيرلندا ، إسرائيل ، جامايكا ، اليابان ، الأردن ، كينيا ، الكويت ، لاو (جمهورية - الديمقراطية الشعبية) ، لبنان ، ليسوتو ، ليبيريا ، الجماهيرية العربية الليبية ، مدغشقر ، ملاوي ، ماليزيا ، ملديف ، مالي ، مالطة ، موريتانيا ، موريشيوس ، المكسيك ، منغوليا ، المغرب ، موزامبيق ، نيبال ، نيوزيلندا ، نيكاراغوا ، النيجر ، نيجيريا ، النرويج ، عمان ، باكستان ، بنما ، بابوا غينيا الجديدة ، باراغواي ، بيرو ، الفلبين ، بولندا ، قطر ، رومانيا ، رواندا ، سانت كيتس ونيفيس ،

سانت لوسيا ، سانت فنسنت وجزر غرينادين ، ساموا ، مان تومسي
 وبرينسيبي ، المملكة العربية السعودية ، السنغال ، ميشيل ،
 سيراليون ، منغافورة ، جزر سليمان ، الصومال ، اسبانيا ، صري
 لانكا ، السودان ، سورينام ، سوازيلند ، السويد ، تايلند ،
 توغو ، ترينيداد وتوباغو ، تونس ، تركيا ، اوغندا ، اوكرانيا
 (جمهورية - الاشتراكية السوفياتية) ، اتحاد الجمهوريات
 الاشتراكية السوفياتية ، الإمارات العربية المتحدة ، جمهورية
 تنزانيا المتحدة ، اوروغواي ، فانواتو ، فنزويلا ، فييت نام ،
 اليمن ، يوغوسلافيا ، زائير ، زامبيا ، زيمبابوي .

المعارضون : الولايات المتحدة الامريكية .

الممتنعون : بلجيكا ، كندا ، فرنسا ، ألمانيا (جمهورية - الاتحادية) ،

إيطاليا ، لكسمبرغ ، هولندا ، البرتغال ، المملكة المتحدة

لبريطانيا العظمى وايرلندا الشمالية .

اعتمد مشروع القرار زاي بأغلبية ١٤٦ صوتا مقابل صوت واحد مع امتناع

تسعة أعضاء عن التصويت (القرار ٣٩/٤٢ زاي) .

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الروسية) : مشروع القرار جاء المعنون "تنفيذ قرار الجمعية العامة ٦٠/٤١ طاء بشأن تجميد التسلح النووي". طلب إجراء تصويت مسجل .

أجرى تصويت مسجل .

المؤيدون : أفغانستان ، الجزائر ، أنغولا ، أنتيغوا وبربودا ، الأرجنتين ، استراليا ، النمسا ، جزر البهاما ، البحرين ، بنغلاديش ، بربادوس ، بليز ، بنن ، بوتان ، بوليفيا ، بوتسوانا ، البرازيل ، برونوي دار السلام ، بلغاريا ، بوركينا فاسو ، بورما ، بروندي ، بيلوروسيا (جمهورية - الاشتراكية السوفياتية) ، الكامرون ، الرأس الأخضر ، جمهورية أفريقيا الوسطى ، تشاد ، شيلي ، كولومبيا ، جزر القمر ، الكونغو ، كوستاريكا ، كوبا ، كوت ديفوار ، قبرص ، تشيكوسلوفاكيا ، اليمن الديمقراطية ، الدانمرك ، جيبوتي ، الجمهورية الدومينيكية ، إكوادور ، مصر ، السلفادور ، غينيا الإستوائية ، إثيوبيا ، فيجي ، فنلندا ، غابون ، غامبيا ، الجمهورية الديمقراطية الألمانية ، غانا ، اليونان ، غرينادا ، غواتيمالا ، غينيا ، غينيا - بيساو ، غيانا ، هايتي ، هندوراس ، هنغاريا ، أيسلندا ، الهند ، إندونيسيا ، إيران (جمهورية - الإسلامية) ، العراق ، أيرلندا ، جامايكا ، الأردن ، كينيا ، الكويت ، لاو (جمهورية - الديمقراطية الشعبية) ، لبنان ، ليسوتو ، ليبيريا ، الجماهيرية العربية الليبية ، مدغشقر ، ملاوي ، ماليزيا ، ملديف ، مالي ، مالطة ، موريتانيا ، موريشيوس ، المكسيك ، منغوليا ، المغرب ، موزامبيق ، نيبال ، نيوزيلندا ، نيكاراغوا ، النيجر ، نيجيريا ، النرويج ، عمان ، باكستان ، بنما ، بابوا غينيا

الجديدة ، باراغواي ، بيرو ، الفلبين ، بولندا ، قطر ،
 رومانيا ، رواندا ، سانت كيتس ونيفيس ، سانت لوسيا ، سانت
 فنسنت وجزر غرينادين ، ساموا ، سان تومي وبرينسيبي ، المملكة
 العربية السعودية ، السنغال ، سيشيل ، سيراليون ، منغافورة ،
 جزر سليمان ، الصومال ، سري لانكا ، السودان ، سورينام ،
 سوازيلند ، السويد ، الجمهورية العربية السورية ، تايلند ،
 توغو ، ترينيداد وتوباغو ، تونس ، أوغندا ، أوكرانيا (جمهورية
 - الاشتراكية السوفياتية) ، اتحاد الجمهوريات الاشتراكية
 السوفياتية ، الإمارات العربية المتحدة ، جمهورية تنزانيا
 المتحدة ، أوروغواي ، فانواتو ، فنزويلا ، فييت نام ، اليمن ،
 يوغوسلافيا ، زائير ، زامبيا ، زيمبابوي .

المعارضون : بلجيكا ، كندا ، فرنسا ، ألمانيا (جمهورية - الاتحادية) ،
 إسرائيل ، إيطاليا ، اليابان ، لكسمبرغ ، هولندا ، البرتغال ،
 تركيا ، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا
 الشمالية ، الولايات المتحدة الأمريكية .

الممتنعون : الصين ، اسبانيا .

اعتمد مشروع القرار جاء بأغلبية ١٤٠ صوتا مقابل ١٣ صوتا مع امتناع عضوين

عن التصويت (القرار ٣٩/٤٢ حاء) .

الرئيس (ترجمة شفوية عن الروسية) : مشروع القرار طاء المعنون

"برنامج الأمم المتحدة للزمالات المتملة بنزع السلاح" .

إن تقرير اللجنة الخامسة بشأن الآثار المترتبة في الميزانية البرنامجية على

مشروع القرار هذا يرد في الوثيقة A/42/826 .

طلب إجراء تصويت مسجل .

أجرى تصويت مسجل .

المؤيدون : أفغانستان ، ألبانيا ، الجزائر ، أنغولا ، أنتيغوا وبربودا ، الأرجنتين ، أستراليا ، النمسا ، جزر البهاما ، البحرين ، بنغلاديش ، بربادوس ، بلجيكا ، بليز ، بنن ، بوتان ، بوليفيا ، بوتسوانا ، البرازيل ، بروني دار السلام ، بلغاريا ، بوركينا فاسو ، بورما ، بوروندي ، بيلوروسيا (جمهورية - الاشتراكية السوفياتية) ، الكامبيرون ، كندا ، الرأس الأخضر ، جمهورية افريقيا الوسطى ، تشاد ، شيلي ، الصين ، كولومبيا ، جزر القمر ، الكونغو ، كوستاريكا ، كوبا ، كوت ديفوار ، قبرص ، تشيكوسلوفاكيا ، كمبوتشيا الديمقراطية ، اليمن الديمقراطية ، الدانمرك ، جيبوتي ، الجمهورية الدومينيكية ، إكوادور ، مصر ، السلفادور ، غينيا الإستوائية ، إثيوبيا ، فيجي ، فنلندا ، فرنسا ، غابون ، غامبيا ، الجمهورية الديمقراطية الألمانية ، ألمانيا (جمهورية - الاتحادية) ، غانا ، اليونان ، غرينادا ، غواتيمالا ، غينيا ، غينيا - بيساو ، غيانا ، هايتي ، هندوراس ، هنغاريا ، أيسلندا ، الهند ، إندونيسيا ، إيران (جمهورية - الإسلامية) ، العراق ، أيرلندا ، إسرائيل ، إيطاليا ، جامايكا ، اليابان ، الأردن ، كينيا ، الكويت ، لاو (جمهورية - الديمقراطية الشعبية) ، لبنان ، ليسوتو ، ليبيا ، الجماهيرية العربية الليبية ، لكسمبرغ ، مدغشقر ، ملاوي ، ماليزيا ، ملديف ، مالي ، مالطة ، موريتانيا ، موريشيوس ، المكسيك ، منغوليا ، المغرب ، موزامبيق ، نيبال ، هولندا ، نيوزيلندا ، نيكاراغوا ، النيجر ، نيجيريا ، النرويج ، عمان ، باكستان ، بنما ، بابوا غينيا الجديدة ، باراغواي ، بيرو ، الفلبين ، بولندا ، البرتغال ، قطر ،

رومانيا ، رواندا ، سان كيتس ونيفيس ، سانت لوسيا ، سانت
 فنسنت وجزر غرينادين ، ساموا ، سان تومي وبرينسيبي ، المملكة
 العربية السعودية ، السنغال ، شيل ، سيراليون ، سنغافورة ،
 جزر سليمان ، الصومال ، اسبانيا ، سري لانكا ، السودان ،
 سورينام ، سوازيلند ، السويد ، الجمهورية العربية السورية ،
 تايلند ، توغو ، ترينيداد وتوباغو ، تونس ، تركيا ، أوغندا ،
 أوكرانيا (جمهورية - الاشتراكية السوفياتية) ، اتحاد
 الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية ، الإمارات العربية المتحدة ،
 المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية ،
 جمهورية تنزانيا المتحدة ، أوروغواي ، فانواتو ، فنزويلا ،
 فييت نام ، اليمن ، يوغوسلافيا ، زائير ، زامبيا ، زمبابوي .

المعارضون : الولايات المتحدة الأمريكية .

الممتنعون : لا أحد .

اعتمد مشروع القرار طاء بأغلبية ١٥٦ صوتا مقابل صوت واحد (القرار

٣٩/٤٢ طاء) .

الرئيس (ترجمة شفوية عن الروسية) : مشروع القرار ياء المعنون

"مركز الأمم المتحدة الإقليمي للسلم ونزع السلاح في افريقيا" .

وقد اعتمد مشروع القرار هذا في اللجنة الأولى بالاجماع . هل لي أن أعتبر أن

الجمعية العامة تعتمد مشروع القرار ياء ؟

اعتمد مشروع القرار ياء (القرار ٣٩/٤٢ ياء) .

الرئيس (ترجمة شفوية عن الروسية) : مشروع القرار كاف المعنون

"مركز الأمم المتحدة الإقليمي للسلم ونزع السلاح والتنمية في امريكا اللاتينية" .

وقد اعتمدت اللجنة الأولى مشروع القرار كاف دون تصويت . هل لي أن أعتبر أن

الجمعية العامة تود أن تحذو نفس الحذو ؟

اعتمد مشروع القرار كاف (القرار ٣٩/٤٢ كاف) .

الرئيس (ترجمة شفوية عن الروسية) : لقد أنهت الجمعية نظرها فسي

البند ٦٣ من جدول الاعمال .

ننتقل بعد ذلك الى تقرير اللجنة الاولى (A/42/752) بشأن البند ٦٤ من جدول

الاعمال المعنون "دورة الجمعية العامة الاستثنائية الثالثة المكرومة لنزع السلاح" .

ستبت الجمعية الآن في مشروع القرار الذي أوصت اللجنة الاولى باعتماده فسي

الفقرة ٧ من تقريرها .

لقد اعتمدت اللجنة الاولى مشروع القرار دون تصويت . هل لي أن اعتبر أن

الجمعية تود أن تحذو نفس الحذو ؟

اعتمد مشروع القرار (القرار ٤٣/٤٠) .

الرئيس (ترجمة شفوية عن الروسية) : لقد أنهت الجمعية نظرها فسي

البند ٦٤ من جدول الاعمال .

ننتقل الآن الى تقرير اللجنة الاولى (A/42/753) بشأن البند ٦٥ من جدول

الاعمال المعنون "المؤتمر العالمي لنزع السلاح" .

إن مشروع القرار الذي أوصت اللجنة الاولى باعتماده يرد في الفقرة ٨ من

تقريرها . وتقرير اللجنة الخامسة بشأن الاثار المترتبة في الميزانية البرنامجية

على مشروع القرار هذا يرد في الوثيقة A/42/827 .

وقد اعتمدت اللجنة الاولى مشروع القرار هذا دون تصويت . هل لي أن اعتبر أن

الجمعية العامة أيضا تود أن تعتمده ؟

اعتمد مشروع القرار (القرار ٤٣/٤١) .

الرئيس (ترجمة شفوية عن الروسية) : لقد أنهينا نظرننا في البند ٦٥

من جدول الاعمال .

ستنتقل الجمعية الى تقرير اللجنة الاولى (A/42/754) بشأن البند ٦٦ من جدول

الاعمال المعنون "استعراض تنفيذ التوصيات والمقررات التي اعتمدها الجمعية العامة

في دورتها الاستثنائية العاشرة" .

ستبت الجمعية الآن في مشاريع القرارات الـ ١٤ التي أوصت اللجنة الاولى

باعتمادها في الفقرة ٥٠ من تقريرها .

ويتناول مشروع القرار ألف عدم استعمال الاسلحة النووية ومنع نشوب الحرب النووية . وقد طلب إجراء تصويت مسجل .

أجرى تصويت مسجل .

المؤيدون : أفغانستان ، الجزائر ، أنغولا ، أنتيغوا وبربودا ، الأرجنتين ، النمسا ، البحرين ، بنغلاديش ، بربادوس ، بليز ، بنن ، بوتان ، بوليفيا ، بوتسوانا ، برونوي دار السلام ، بلغاريا ، بوركينا فاسو ، بورما ، بوروندي ، بيلوروسيا (جمهورية - الاشتراكية السوفياتية) ، الكاميرون ، الرأس الأخضر ، جمهورية افريقيا الوسطى ، تشاد ، جزر القمر ، الكونغو ، كوستاريكا ، كوبا ، كوت ديفوار ، قبرص ، تشيكوسلوفاكيا ، اليمن الديمقراطية ، جيبوتي ، الجمهورية الدومينيكية ، إكوادور ، مصر ، السلفادور ، غينيا الإستوائية ، إثيوبيا ، فنلندا ، غابون ، غامبيا ، الجمهورية الديمقراطية الالمانية ، غانا ، غرينادا ، غواتيمالا ، غينيا ، غينيا - بيساو ، غيانا ، هايتي ، هندوراس ، هنغاريا ، الهند ، إندونيسيا ، إيران (جمهورية - الإسلامية) ، العراق ، جامايكا ، الأردن ، كينيا ، الكويت ، لاو (جمهورية - الديمقراطية الشعبية) ، لبنان ، ليسوتو ، ليبيريا ، الجماهيرية العربية الليبية ، مدغشقر ، ملاوي ، ماليزيا ، ملديف ، مالي ، مالطة ، موريتانيا ، موريشيوس ، المكسيك ، منغوليا ، المغرب ، موزامبيق ، نيبال ، نيكاراغوا ، النيجر ، نيجيريا ، عمان ، باكستان ، بنما ، بابوا غينيا الجديدة ، بيرو ، الفلبين ، بولندا ، قطر ، رومانيا ، رواندا ، سان كيتس ونيفيس ، سانت لوسيا ، سانت فنسنت وجزر غرينادين ، سان تومي وبرينسيبي ، المملكة العربية السعودية ، السنغال ، سيشيل ، سيراليون ، جزر سليمان ،

الصومال ، سري لانكا ، السودان ، سورينام ، سوازيلند ،
السويد ، الجمهورية العربية السورية ، تايلند ، توغو ،
ترينيداد وتوباغو ، تونس ، أوغندا ، أوكرانيا (جمهورية -
الاشتراكية السوفياتية) ، اتحاد الجمهوريات الاشتراكية
السوفياتية ، الإمارات العربية المتحدة ، جمهورية تنزانيا
المتحدة ، أوروغواي ، فانواتو ، فنزويلا ، فييت نام ، اليمن ،
يوغوسلافيا ، زائير ، زامبيا ، زمبابوي .

المعارضون : استراليا ، بلجيكا ، كندا ، الدانمرك ، فرنسا ، ألمانيا
(جمهورية - الاتحادية) ، إيطاليا ، اليابان ، لكسمبرغ ،
هولندا ، نيوزيلندا ، النرويج ، البرتغال ، أسبانيا ، تركيا ،
المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية ،
الولايات المتحدة الأمريكية .

المتنعون : جزر البهاما ، البرازيل ، شيلي ، الصين ، كولومبيا ، فيجي ،
اليونان ، أيسلندا ، أيرلندا ، إسرائيل ، باراغواي ، ساموا .

اعتمد مشروع القرار ألف بأغلبية ١٢٥ صوتا مقابل ١٧ صوتا مع امتناع ١٢ عضوا

عن التصويت (القرار ٤٢/٤٢ ألف) .

الرئيس (ترجمة شفوية عن الروسية) : ننتقل بعد ذلك الى مشروع

القرار بآء المتعلق باستعراض تنفيذ التوصيات والمقررات التي اعتمدها الجمعية
العامة في دورتها الاستثنائية العاشرة . طلب إجراء تصويت مسجل .

أجرى تصويت مسجل .

المؤيدون : أفغانستان ، ألبانيا ، الجزائر ، أنغولا ، أنتيغوا وبربودا ،
الأرجنتين ، استراليا ، جزر البهاما ، البحرين ، بنغلاديش ،
بربادوس ، بليز ، بنن ، بوتان ، بوليفيا ، بوتسوانا ،
البرازيل ، بلغاريا ، بوركينا فاسو ، بورما ، بوروندي ،
بييلوروسيا (جمهورية - الاشتراكية السوفياتية) ، الكامبيرون ،

الرام الاخضر ، جمهورية افريقيا الوسطى ، تشاد ، شيلي ،
الصين ، كولومبيا ، جزر القمر ، الكونغو ، كوستاريكا ، كوبا ،
كوت ديفوار ، قبرص ، تشيكوسلوفاكيا ، كمبوتشيا الديمقراطية ،
اليمن الديمقراطية ، الدانمرك ، جيبوتي ، الجمهورية
الدومينيكية ، إكوادور ، مصر ، السلفادور ، غينيا الإستوائية ،
إثيوبيا ، فيجي ، فرنسا ، غابون ، غامبيا ، الجمهورية
الديمقراطية الالمانية ، غانا ، اليونان ، غرينادا ،
غواتيمالا ، غينيا ، غينيا - بيساو ، غيانا ، هايتي ،
هندوراس ، هنغاريا ، آيسلندا ، العراق ، أيرلندا ، إسرائيل ،
جامايكا ، اليابان ، الاردن ، كينيا ، الكويت ، لاو (جمهورية -
الديمقراطية الشعبية) ، لبنان ، ليسوتو ، ليبيريا ، مدغشقر ،
ملاوي ، ماليزيا ، ملديف ، مالي ، مالطة ، موريتانيا ،
موريشيوس ، المكسيك ، منغوليا ، المغرب ، موزامبيق ، نيبال ،
نيوزيلندا ، نيكاراغوا ، النيجر ، النرويج ، عمان ، باكستان ،
بنما ، بابوا غينيا الجديدة ، باراغواي ، بيرو ، الفلبين ،
بولندا ، قطر ، رومانيا ، رواندا ، سان كيتس ونيفيس ، سانت
لوسيا ، سانت فنسنت وجزر غرينادين ، ساموا ، سان تومي
وبرينسيبي ، المملكة العربية السعودية ، السنغال ، سيشيل ،
سيراليون ، جزر سليمان ، الصومال ، أسبانيا ، سري لانكا ،
السودان ، سورينام ، سوازيلند ، الجمهورية العربية السورية ،
توغو ، ترينيداد وتوباغو ، تونس ، تركيا ، أوغندا ، أوكرانيا
(جمهورية - الاشتراكية السوفياتية) ، اتحاد الجمهوريات
الاشتراكية السوفياتية ، الإمارات العربية المتحدة ، جمهورية
تنزانيا المتحدة ، أوروغواي ، فانواتو ، فنزويلا ، فييت نام ،
اليمن ، يوغوسلافيا ، زائير ، زامبيا ، زمبابوي .

المعارضون : إيران (جمهورية - الإسلامية) .

المؤيدين : النمسا ، بلجيكا ، كندا ، فنلندا ، ألمانيا (جمهورية - الاتحادية) ، الهند ، إيطاليا ، لكسمبرغ ، هولندا ، نيجيريا ، البرتغال ، السويد ، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية ، الولايات المتحدة الأمريكية .

اعتمد مشروع القرار بآء بأغلبية ١٣٧ صوتا مقابل صوت واحد مع امتناع ١٤

عضوا عن التصويت (القرار ٤٣/٤٢ بآء) .

الرئيس (ترجمة شفوية عن الروسية) : يتعلق مشروع القرار جيم بوقف

سباق التسلح النووي ونزع السلاح النووي . طلب إجراء تصويت مسجل .

أجرى تصويت مسجل .

المؤيدون : أفغانستان ، ألبانيا ، الجزائر ، أنغولا ، أنتيغوا وبربودا ،

الأرجنتين ، النمسا ، جزر البهاما ، البحرين ، بنغلاديش ،

بربادوس ، بليز ، بنن ، بوتان ، بوليفيا ، بوتسوانا ،

البرازيل ، بروني دار السلام ، بلغاريا ، بوركينا فاسو ،

بورما ، بروندي ، بيلوروسيا (جمهورية - الاشتراكية

السوفياتية) ، الكامبيرون ، الرأس الأخضر ، جمهورية افريقيا

الوسطى ، تشاد ، شيلي ، الصين ، كولومبيا ، جزر القمر ،

الكونغو ، كوستاريكا ، كوت ديفوار ، كوبا ، قبرص ،

تشيكوسلوفاكيا ، كمبوتشيا الديمقراطية ، اليمن الديمقراطية ،

جيبوتي ، الجمهورية الدومينيكية ، إكوادور ، مصر ،

السلفادور ، غينيا الإستوائية ، إثيوبيا ، فيجي ، فنلندا ،

غابون ، غامبيا ، الجمهورية الديمقراطية الألمانية ، غانا ،

غرينادا ، غواتيمالا ، غينيا ، غينيا - بيساو ، غيانا ،

هايتي ، هندوراس ، هنغاريا ، الهند ، إندونيسيا ، إيران

(جمهورية - الإسلامية) ، العراق ، أيرلندا ، جامايكا ، الأردن ،

كينيا ، الكويت ، لاو (جمهورية - الديمقراطية الشعبية) ،
 لبنان ، ليسوتو ، ليبيريا ، الجماهيرية العربية الليبية ،
 مدغشقر ، ملاوي ، ماليزيا ، ملديف ، مالي ، مالطة ،
 موريتانيا ، موريشيوس ، المكسيك ، منغوليا ، المغرب ،
 موزامبيق ، نيبال ، نيكاراغوا ، النيجر ، نيجيريا ، عمان ،
 باكستان ، بنما ، بابوا غينيا الجديدة ، باراغواي ، بيرو ،
 الفلبين ، بولندا ، قطر ، رومانيا ، رواندا ، سان كيتس
 ونيفيس ، سانت لوسيا ، سانت فنسنت وجزر غرينادين ، ساموا ،
 سان تومي وبرينسيبي ، المملكة العربية السعودية ، السنغال ،
 سيشيل ، سيراليون ، سنغافورة ، جزر سليمان ، الصومال ، سري
 لانكا ، السودان ، سورينام ، سوازيلند ، السويد ، الجمهورية
 العربية السورية ، تايلند ، توغو ، ترينيداد وتوباغو ، تونس ،
 أوغندا ، أوكرانيا (جمهورية - الاشتراكية السوفياتية) ، اتحاد
 الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية ، الإمارات العربية المتحدة ،
 جمهورية تنزانيا المتحدة ، أوروغواي ، فانواتو ، فنزويلا ،
 فييت نام ، اليمن ، يوغوسلافيا ، زائير ، زامبيا ، زيمبابوي .

المعارضون : استراليا ، بلجيكا ، كندا ، فرنسا ، ألمانيا (جمهورية -
 الاتحادية) ، إيطاليا ، لكسمبرغ ، هولندا ، النرويج ،
 البرتغال ، تركيا ، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى
 وأيرلندا الشمالية ، الولايات المتحدة الأمريكية .

الممتنعون : الدانمرك ، اليونان ، أيسلندا ، إسرائيل ، اليابان ،
 نيوزيلندا ، أسبانيا .

اعتمد مشروع القرار جيم بأغلبية ١٢٧ صوتا مقابل ١٣ صوتا مع امتناع ٧ أعضاء

عن التصويت (القرار ٤٢/٤٢ جيم) .

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الروسية) : مشروع القرار دال معنون "منع

شوب الحرب النووية" . طلب إجراء تصويت مسجل .

أجرى تصويت مسجل .

المؤيدون : أفغانستان ، ألبانيا ، الجزائر ، أنغولا ، أنتيغوا وبربودا ،

الأرجنتين ، أستراليا ، النمسا ، جزر البهاما ، البحرين ،

بنغلاديش ، بربادوس ، بليز ، بنن ، بوتان ، بوليفيا ،

بوتسوانا ، البرازيل ، بروني دار السلام ، بلغاريا ، بوركينافاسو ،

فاسو ، بورما ، بوروندي ، بيلوروسيا (جمهورية - الاشتراكية

السوفياتية) ، الكامبيرون ، الرأس الأخضر ، جمهورية أفريقيا

الوسطى ، تشاد ، شيلي ، الصين ، كولومبيا ، جزر القمر ،

الكونغو ، كوستاريكا ، كوت ديفوار ، كوبا ، قبرص ،

تشيكوسلوفاكيا ، كمبوتشيا الديمقراطية ، اليمن الديمقراطية ،

جيبوتي ، الجمهورية الدومينيكية ، إكوادور ، مصر ،

السلفادور ، غينيا الإستوائية ، إثيوبيا ، فيجي ، فنلندا ،

غابون ، غامبيا ، الجمهورية الديمقراطية الألمانية ، غانا ،

اليونان ، غرينادا ، غواتيمالا ، غينيا ، غينيا - بيساو ،

غيانا ، هايتي ، هندوراس ، هنغاريا ، الهند ، إندونيسيا ،

إيران (جمهورية - الإسلامية) ، العراق ، أيرلندا ، جامايكا ،

الأردن ، كينيا ، الكويت ، لاو (جمهورية - الديمقراطية

الشعبية) ، لبنان ، ليسوتو ، ليبيريا ، الجماهيرية العربية

الليبية ، مدغشقر ، ملاوي ، ماليزيا ، ملديف ، مالي ، مالطة ،

موريتانيا ، موريشيوس ، المكسيك ، منغوليا ، المغرب ،

موزامبيق ، نيبال ، نيوزيلندا ، نيكاراغوا ، النيجر ،

نيجيريا ، عمان ، باكستان ، بنما ، بابوا غينيا الجديدة ،

باراغواي ، بيرو ، الفلبين ، بولندا ، قطر ، رومانيا ،

رواندا ، سان كيتس ونيفيس ، سانت لوسيا ، سانت فنسنت وجزر
 غرينادين ، ساموا ، سان تومي وبرينسيبي ، المملكة العربية
 السعودية ، السنغال ، سيشيل ، سيراليون ، سنغافورة ، جزر
 سليمان ، الصومال ، سري لانكا ، السودان ، سورينام ،
 سوازيلند ، السويد ، الجمهورية العربية السورية ، تايلند ،
 توغو ، ترينيداد وتوباغو ، تونس ، أوغندا ، أوكرانيا
 (جمهورية - الاشتراكية السوفياتية) ، اتحاد الجمهوريات
 الاشتراكية السوفياتية ، الإمارات العربية المتحدة ، جمهورية
 تنزانيا المتحدة ، أوروغواي ، فانواتو ، فنزويلا ، فييت نام ،
 اليمن ، يوغوسلافيا ، زائير ، زامبيا ، زيمبابوي .

المعارضون : فرنسا ، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا
 الشمالية ، الولايات المتحدة الأمريكية .

الممتنعون : بلجيكا ، كندا ، الدانمرك ، ألمانيا (جمهورية - الاتحادية) ،
 أيسلندا ، إسرائيل ، إيطاليا ، اليابان ، لكسمبرغ ، هولندا ،
 النرويج ، البرتغال ، أسبانيا ، تركيا .

اعتمد مشروع القرار دال بأغلبية ١٤٠ صوتا مقابل ٢ أصوات وامتناع ١٤ عضوا

عن التصويت (القرار ٤٢/٤٢ دال) .

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الروسية) : مشروع القرار هاء معنون

"التعاون الدولي من أجل نزع السلاح" . طلب إجراء تصويت مسجل .

أجرى تصويت مسجل .

المؤيدون : أفغانستان ، الجزائر ، أنغولا ، أنتيغوا وبربودا ، الأرجنتين ،
 البحرين ، بنغلاديش ، بربادوس ، بليز ، بنن ، بوتان ،
 بوليفيا ، بوتسوانا ، بلغاريا ، بوركينا فاسو ، بورما ،
 بوروندي ، بيلوروسيا (جمهورية - الاشتراكية السوفياتية) ،
 الكامبيرون ، الرأس الأخضر ، جمهورية افريقيا الوسطى ، تشاد ،

جزر القمر ، الكونغو ، كوستاريكا ، كوبا ، كوت ديفوار ،
 قبرص ، تشيكوسلوفاكيا ، اليمن الديمقراطية ، جيبوتي ،
 الجمهورية الدومينيكية ، إكوادور ، مصر ، السلفادور ، غينيا
 الإستوائية ، إثيوبيا ، فيجي ، غابون ، غامبيا ، الجمهورية
 الديمقراطية الألمانية ، غانا ، غرينادا ، غينيا ، غينيا -
 بيساو ، غيانا ، هايتي ، هندوراس ، هنغاريا ، الهند ،
 إندونيسيا ، إيران (جمهورية - الإسلامية) ، العراق ، الأردن ،
 كينيا ، الكويت ، لاو (جمهورية - الديمقراطية الشعبية) ،
 لبنان ، ليسوتو ، ليبيريا ، الجماهيرية العربية الليبية ،
 مدغشقر ، ملاوي ، ماليزيا ، ملديف ، مالي ، موريتانيا ،
 موريشوس ، المكسيك ، منغوليا ، موزامبيق ، نيبال ،
 نيكاراغوا ، النيجر ، نيجيريا ، عمان ، باكستان ، بنما ،
 بابوا غينيا الجديدة ، باراغواي ، بيرو ، الفلبين ، بولندا ،
 قطر ، رومانيا ، رواندا ، سان كيتس ونيفيس ، سانت لوسيا ،
 سانت فنسنت وجزر غرينادين ، سان تومي وبرينسيبي ، المملكة
 العربية السعودية ، السنغال ، سيشيل ، سيراليون ، جزر
 سليمان ، الصومال ، سري لانكا ، السودان ، سورينام ،
 سوازيلند ، الجمهورية العربية السورية ، تايلند ، توغو ،
 ترينيداد وتوباغو ، تونس ، أوغندا ، أوكرانيا (جمهورية -
 الاشتراكية السوفياتية) ، اتحاد الجمهوريات الاشتراكية
 السوفياتية ، الإمارات العربية المتحدة ، جمهورية تنزانيا
 المتحدة ، فانواتو ، فنزويلا ، فييت نام ، اليمن ، يوغوسلافيا ،
 زائير ، زامبيا ، زمبابوي .

المعارضون : استراليا ، بلجيكا ، كندا ، الدانمرك ، فرنسا ، ألمانيا (جمهورية - الاتحادية) ، إسرائيل ، إيطاليا ، اليابان ، لكسمبرغ ، هولندا ، نيوزيلندا ، النرويج ، البرتغال ، إسبانيا ، تركيا ، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية ، الولايات المتحدة الأمريكية .

الممتنعون : النمسا ، جزر البهاما ، البرازيل ، شيلي ، فنلندا ، اليونان ، غواتيمالا ، أيسلندا ، أيرلندا ، جامايكا ، مالطة ، ماسوا ، السويد ، أوروغواي .

اعتمد مشروع القرار هاء بأغلبية ١١٨ صوتا مقابل ١٨ صوتا مع امتناع ١٤ عضوا

عن التصويت (القرار ٤٢/٤٢ هاء) .

الرئيس (ترجمة شفوية عن الروسية) : مشروع القرار واو معنون

"التحقق من جميع جوانبه" . وقد اعتمدت اللجنة الأولى مشروع القرار دون تصويت . هل لي أن اعتبر أن الجمعية العامة تود أن تحذو حذوها .
اعتمد مشروع القرار واو (القرار ٤٢/٤٢ واو) .

الرئيس (ترجمة شفوية عن الروسية) : مشروع القرار زاي معنون "تقرير

هيئة نزع السلاح" . وقد اعتمدت اللجنة الأولى مشروع القرار هذا دون تصويت . هل لي أن اعتبر أن الجمعية العامة ترغب في أن تحذو حذوها ؟
اعتمد مشروع القرار زاي (القرار ٤٢/٤٢ زاي) .

الرئيس (ترجمة شفوية عن الروسية) : مشروع القرار حاء معنون "أسبوع

نزع السلاح" .

طلب إجراء تصويت مسجل .

أجرى تصويت مسجل .

المؤيدون : أفغانستان ، الجزائر ، أنغولا ، أنتيغوا وبربودا ، الأرجنتين ،
النمسا ، جزر البهاما ، البحرين ، بنغلاديش ، بربادوس ، بليز ،
بنن ، بوتان ، بوليفيا ، بوتسوانا ، البرازيل ، بروني دار
السلام ، بلغاريا ، بوركينا فاسو ، بورما ، بوروندي ،
بييلوروسيا (جمهورية - الاشتراكية السوفياتية) ، الكامبيرون ،
الرأس الأخضر ، جمهورية افريقيا الوسطى ، تشاد ، شيلي ،
كولومبيا ، جزر القمر ، الكونغو ، كوستاريكا ، كوبا ،
كوت ديفوار ، قبرص ، تشيكوسلوفاكيا ، اليمن الديمقراطية ،
جيبوتي ، الجمهورية الدومينيكية ، اكوادور ، مصر ،
السلفادور ، غينيا الإستوائية ، إثيوبيا ، فيجي ، فنلندا ،
غابون ، غامبيا ، الجمهورية الديمقراطية الالمانية ، غانا ،
جرينادا ، غواتيمالا ، غينيا ، غينيا - بيساو ، غيانا ،
هايتي ، هندوراس ، هنغاريا ، الهند ، إندونيسيا ، إيران
(جمهورية - الإسلامية) ، العراق ، جامايكا ، اليابان ، الأردن ،
كينيا ، الكويت ، لاو (جمهورية - الديمقراطية الشعبية) ،
لبنان ، ليسوتو ، ليبيريا ، الجماهيرية العربية الليبية ،
مدغشقر ، ملاوي ، ماليزيا ، ملديف ، مالي ، مالطة ،
موريتانيا ، موريشيوس ، المكسيك ، منغوليا ، المغرب ،
موزامبيق ، نيبال ، نيكاراغوا ، النيجر ، نيجيريا ، باكستان ،
بنما ، بابوا غينيا الجديدة ، باراغواي ، بيرو ، الفلبين ،
بولندا ، قطر ، رومانيا ، رواندا ، سان كيتس ونيفيس ، سانت
لوسيا ، سانت فنسنت وجزر غرينادين ، ساموا ، سان تومسي
وبرينسيبي ، المملكة العربية السعودية ، السنغال ، سيشيل ،
سيراليون ، سنغافورة ، جزر سليمان ، الصومال ، سريلانكا ،
السودان ، سورينام ،

سوازيلند ، السويد ، الجمهورية العربية السورية ، تايلند ،
توغو ، ترينيداد وتوباغو ، تونس ، أوغندا ، أوكرانيا
(جمهورية - الاشتراكية السوفياتية) ، اتحاد الجمهوريات
الاشتراكية السوفياتية ، الإمارات العربية المتحدة ، جمهورية
تنزانيا المتحدة ، أوروغواي ، فانواتو ، فنزويلا ، فييت نام ،
اليمن ، يوغوسلافيا ، زائير ، زامبيا ، زمبابوي .

المعارضون : لا أحد .

الممتنعون : استراليا ، بلجيكا ، كندا ، الدانمرك ، فرنسا ، ألمانيا
(جمهورية - الإتحادية) ، اليونان ، أيسلندا ، أيرلندا ،
إسرائيل ، إيطاليا ، لكسمبرغ ، هولندا ، نيوزيلندا ،
النرويج ، عمان ، البرتغال ، إسبانيا ، تركيا ، المملكة
المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية ، الولايات
المتحدة الأمريكية .

اعتمد مشروع القرار جاء بأغلبية ١٣٣ صوتا مقابل لا شيء مع امتناع ٢١ عضوا

عن التصويت (القرار ٤٢/٤٢ حاء) .

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الروسية) : ننتقل الآن الى مشروع القرار (طاء) المتعلق بالبرنامج الشامل لنزع السلاح . ولقد اعتمدت اللجنة الاولى مشروع القرار هذا بدون تصويت ، فهل لي أن أعتبر أن الجمعية العامة تود أن تحذو نفس الحذو ؟

اعتمد مشروع القرار (طاء) (القرار ٤٢/٤٢ طاء) .

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الروسية) : ثم ننتقل الى مشروع القرار (يباء) المتعلق بدراسات الأمم المتحدة لنزع السلاح . وقد اعتمدت اللجنة الاولى مشروع القرار هذا بدون تصويت ، فهل لي أن أعتبر أن الجمعية العامة تود أن تحذو نفس الحذو ؟

اعتمد مشروع القرار (يباء) (القرار ٤٢/٤٢ يباء) .

الرئيسي (ترجمة شفوية عن الروسية) : ويتعلق مشروع القرار كفاف بتقرير مؤتمر نزع السلاح . وقد طلب اجراء تصويت مسجل .
أجرى تصويت مسجل .

المؤيدون : أفغانستان ، انتيغوا وبربودا ، الأرجنتين ، استراليا ، النمسا ، جزر البهاما ، البحرين ، بنغلاديش ، بربادوس ، بلجيكا ، بليز ، بنن ، بوتان ، بوليفيا ، بوتسوانا ، برونسي ، دار السلام ، بلغاريا ، بوركينا فاسو ، بورما ، بوروندي ، بيلوروسيا (جمهورية - الاشتراكية السوفياتية) ، كندا ، الرأس الأخضر ، جمهورية افريقيا الوسطى ، تشاد ، شيلي ، الصين ، كولومبيا ، جزر القمر ، كومتاريكا ، كوت ديفوار ، تشيكوسلوفاكيا ، كمبوتشيا الديمقراطية ، الدانمرك ، جيبوتي ، الجمهورية الدومينيكية ، اكوادور ، السلفادور ، غينيا الاستوائية ، اثيوبيا ، فيجي ، فنلندا ، فرنسا ، غابون ، غامبيا ، الجمهورية الديمقراطية الالمانية ، المانيا (جمهورية - الاتحادية) ، اليونان ، غرينادا ، غواتيمالا ،

غينيا ، غينيا - بيساو ، هايتي ، هندوراس ، هنغاريا ،
ايسلندا ، ايرلندا ، اسرائيل ، ايطاليا ، جامايكا ،
اليابان ، الاردن ، كينيا ، الكويت ، لاو (جمهورية الديمقراطية
الشعبية) ، لبنان ، ليسوتو ، ليبيريا ، لكسمبرغ ، ملاوي ،
ماليزيا ، ملديف ، مالي ، مالطة ، موريتانيا ، موريشيوس ،
منغوليا ، المغرب ، نيبال ، هولندا ، نيوزيلندا ، النيجر ،
نيجيريا ، النرويج ، عمان ، باكستان ، بنما ، بابوا غينيا
الجديدة ، باراغواي ، الفلبين ، بولندا ، البرتغال ، قطر ،
رومانيا ، رواندا ، سان كيتس ونيفيس ، سانت لوسيا ، سانت
فنسنت وجزر غرينادين ، ساموا ، سان تومي وبرينسيبي ، المملكة
العربية السعودية ، السنغال ، سيشيل ، سيراليون ، سنغافورة ،
جزر سليمان ، الصومال ، اسبانيا ، السودان ، سورينام ،
سوازيلند ، السويد ، تايلند ، توغو ، ترينيداد وتوباغو ،
تونس ، تركيا ، أوغندا ، اوكرانيا (جمهورية الاشتراكية
السوفياتية) ، اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية ،
الامارات العربية المتحدة ، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى
وايرلندا الشمالية ، أوروغواي ، فنزويلا ، فييت نام ، اليمن ،
زائير .

المعارضون : لا أحد .

الممتنعون : الجزائر ، أنغولا ، البرازيل ، الكامبيرون ، الكونغو ، كوبا ،
قبرص ، اليمن الديمقراطية ، مصر ، غانا ، غيانا ، الهند ،
اندونيسيا ، ايران (جمهورية - الامامية) ، العراق ،
الجمهورية العربية الليبية ، مدغشقر ، المكسيك ،
نيكاراغوا ، بيرو ، سري لانكا ، الجمهورية العربية السورية ،
جمهورية تنزانيا المتحدة ، الولايات المتحدة الامريكية ،
فانواتو ، يوغوسلافيا ، زامبيا ، زيمبابوي .

اعتمد مشروع القرار كاف بأغلبية ١٢٧ صوتا مقابل لا شيء ، وامتناع ٢٨ عضوا

عن التصويت (القرار ٤٢/٤٢ كاف) .

الرئيس (ترجمة شفوية عن الروسية) : وننتقل الآن الى مشروع القرار

لام المعنون "تقرير مؤتمر نزع السلاح". طلب اجراء تصويت مسجل .

اجري تصويت مسجل .

المؤيدون : أفغانستان ، الجزائر ، أنغولا ، انتيغوا وبربودا ،

الارجنتين ، النمسا ، جزر البهاما ، البحرين ، بنغلاديش ،

بربادوس ، بليز ، بنن ، بوتان ، بوليفيا ، بوتسوانا ،

البرازيل ، بروني دار السلام ، بلغاريا ، بوركينا فاسو ،

بورما ، بوروندي ، بيلوروسيا (جمهورية - الاشتراكية

السوفياتية) ، الكامرون ، الرأس الاخضر ، جمهورية افريقيا

الوسطى ، تشاد ، شيلي ، الصين ، كولومبيا ، جزر القمر ،

الكونغو ، كوستاريكا ، كوت ديفوار ، كوبا ، قبرص ،

تشيكوسلوفاكيا ، كمبوتشيا الديمقراطية ، اليمن

الديمقراطية ، جيبوتي ، الجمهورية الدومينيكية ،

اكوادور ، مصر ، السلفادور ، غينيا الاستوائية ،

اثيوبيا ، فيجي ، فنلندا ، غابون ، غامبيا ، الجمهورية

الديمقراطية الالمانية ، اليونان ، غرينادا ، غواتيمالا ،

غينيا ، غينيا - بيساو ، غيانا ، هايتي ، هندوراس ،

هنغاريا ، الهند ، اندونيسيا ، ايران (جمهورية - الاسلامية) ،

العراق ، ايرلندا ، جامايكا ، الاردن ، كينيا ، الكويت ، لاو

(جمهورية الديمقراطية الشعبية) ، لبنان ، ليسوتو ، ليبيريا ،

الجمهورية العربية الليبية ، مدغشقر ، ملاوي ، ماليزيا ،

ملديف ، مالي ، مالطة ، موريتانيا ، موريشيوس ، المكسيك ،

منغوليا ، المغرب ، موزامبيق ، نيبال ، نيكاراغوا ،

النيجر ، نيجيريا ، عمان ، باكستان ، بنما ،

بابوا غينيا الجديدة ، باراغواي ، بيرو ، الفلبين ، بولندا ، قطر ، رومانيا ، رواندا ، سان كيتس ونيفيس ، سانت لوسيا ، سانت فنسنت وجزر غرينادين ، سان تومي وبرينسيبي ، المملكة العربية السعودية ، السنغال ، سيشيل ، سيراليون ، سنغافورة ، جزر سليمان ، الصومال ، سري لانكا ، السودان ، سورينام ، سوازيلند ، السويد ، الجمهورية العربية السورية ، تايلند ، توغو ، ترينيداد وتوباغو ، تونس ، أوغندا ، اوكرانيا (جمهورية الاشتراكية السوفياتية) ، اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية ، الامارات العربية المتحدة ، جمهورية تنزانيا المتحدة ، أوروغواي ، فانواتو ، فنزويلا ، فييت نام ، اليمن ، يوغوسلافيا ، زائير ، زامبيا ، زمبابوي .

المعارضون : بلجيكا ، فرنسا ، البرتغال ، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وايرلندا الشمالية ، الولايات المتحدة الأمريكية .

الممتنعون : استراليا ، كندا ، الدانمرك ، المانيا (جمهورية - الاتحادية) ، غانا ، ايسلندا ، اسرائيل ، ايطاليا ، اليابان ، لكسمبرغ ، هولندا ، نيوزيلندا ، النرويج ، اسبانيا ، تركيا .

واعتمد مشروع القرار لام بأغلبية ١٢٥ صوتا مقابل خمسة أصوات وامتناع ١٥

عضوا عن التصويت (القرار ٤٢/٤٢. لام).

الرئيس (ترجمة شفوية عن الروسية) : ويتعلق مشروع القرار ميم

بتنفيذ توصيات ومقررات الدورة الاستثنائية العاشرة . طلب اجراء تصويت مسجل .

أجرى تصويت مسجل .

المؤيدون : أفغانستان ، البانيا ، الجزائر ، أنغولا ، انتيغوا

وبربودا ، الأرجنتين ، استراليا ، النمسا ، جزر البهاما ،

البحرين ، بنغلاديش ، بربادوس ، بليز ، بنن ، بوتان ،

بوليفيا ، بوتسوانا ، البرازيل ، بروني دار السلام ،

بلغاريا ، بوركينا فاسو ، بورما ، بوروندي ، بيلوروسيا
(جمهورية - الاشتراكية السوفياتية) ، الكامبيرون ، الرأس
الأخضر ، جمهورية افريقيا الوسطى ، تشاد ، شيلي ، الصين ،
كولومبيا ، جزر القمر ، الكونغو ، كوستاريكا ، كوت ديفوار ،
كوبا ، قبرص ، تشيكوسلوفاكيا ، كمبوتشيا الديمقراطية ،
اليمن الديمقراطية ، الدانمرك ، جيبوتي ، الجمهورية
الدومينيكية ، اكوادور ، مصر ، السلفادور ، غينيا
الاستوائية ، اثيوبيا ، فيجي ، فنلندا ، غابون ، غامبيا ،
الجمهورية الديمقراطية الالمانية ، غانا ، اليونان ،
غرينادا ، غواتيمالا ، غينيا ، غينيا - بيساو ، غيانا ،
هايتي ، هندوراس ، هنغاريا ، ايسلندا ، الهند ،
اندونيسيا ، ايران (جمهورية - الاسلامية) ، العراق ، ايرلندا ،
جامايكا ، الاردن ، كينيا ، الكويت ، لاو (جمهورية الديمقراطية
الشعبية) ، لبنان ، ليسوتو ، ليبيريا ، الجماهيرية العربية
الليبية ، مدغشقر ، ملاوي ، ماليزيا ، ملديف ، مالي ، مالطة ،
موريتانيا ، موريشيوس ، المكسيك ، منغوليا ، المغرب ،
موزامبيق ، نيبال ، نيوزيلندا ، نيكاراغوا ، النيجر ،
نيجيريا ، عمان ، باكستان ، بنما ، بابوا غينيا الجديدة ،
باراغواي ، بيرو ، الفلبين ، بولندا ، قطر ، رومانيا ،
رواندا ، سان كيتس ونيفيس ، سانت لوسيا ، سانت فنسنت وجزر
غرينادين ، ساموا ، سان تومي وبرينسيبي ، المملكة العربية
السعودية ، السنغال ، سيشيل ، سيراليون ، سنغافورة ، جزر
سليمان ، الصومال ، سري لانكا ، السودان ، سورينام ،
سوازيلند ، السويد ، الجمهورية العربية السورية ،
تايلند ، توغو ، ترينيداد وتوباغو ، تونس ، أوغندا ،

اوكرانيا (جمهورية الاشتراكية السوفياتية) ، اتحاد
الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية ، الامارات العربية
المتحدة ، جمهورية تنزانيا المتحدة ، أوروغواي ، فانواتو ،
فنزويلا ، فييت نام ، اليمن ، يوغوسلافيا ، زائير ، زامبيا ،
زمبابوي .

المعارضون : بلجيكا ، كندا ، فرنسا ، ألمانيا (جمهورية - الاتحادية) ،
اسرائيل ، ايطاليا ، لكسمبرغ ، هولندا ، البرتغال ، تركيا ،
المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وايرلندا الشمالية ،
الولايات المتحدة الأمريكية .

الممتنعون : اليابان ، النرويج ، اسبانيا .

وقد اعتمد مشروع القرار ميم بأغلبية ١٤٢ صوتا مقابل ١٢ صوتا ، وامتناع

ثلاثة أعضاء عن التصويت (القرار ٤٢/٤٢ ميم).

الرئيس (ترجمة شفوية عن الروسية) : مشروع القرار نون المعنون

"ترشيد عمل اللجنة الأولى" . طلب اجراء تصويت مسجل .

أجرى تصويت مسجل .

المؤيدون : أفغانستان ، الجزائر ، أنغولا ، انتيغوا وبربودا ،
استراليا ، النمسا ، جزر البهاما ، البحرين ، بربادوس ،
بلجيكا ، بليز ، بنن ، بوليفيا ، بوتسوانا ، بروني ،
دار السلام ، بلغاريا ، بوركينا فاسو ، بوروندي ،
بييلوروسيا (جمهورية - الاشتراكية السوفياتية) ، الكامبيرون ،
كندا ، الرأس الأخضر ، جمهورية افريقيا الوسطى ، تشاد ،
شيلي ، كولومبيا ، جزر القمر ، الكونغو ، كوستاريكا ، كوت
ديغوار ، تشيكوسلوفاكيا ، كمبوتشيا الديمقراطية ، اليمن
الديمقراطية ، الدانمرك ، جيبوتي ، الجمهورية الدومينيكية ،
اكوادور ، مصر ، السلفادور ، غينيا الاستوائية ، اثيوبيا ،

فيجي ، فنلندا ، فرنسا ، غابون ، غامبيا ، الجمهورية
الديمقراطية الالمانية ، المانيا (جمهورية - الاتحادية) ،
غانا ، اليونان ، غرينادا ، غواتيمالا ، غينيا ، غينيا -
بيساو ، غيانا ، هايتي ، هندوراس ، هنغاريا ، ايسلندا ،
اندونيسيا ، العراق ، ايرلندا ، اسرائيل ، ايطاليا ،
جامايكا ، اليابان ، الاردن ، كينيا ، الكويت ، لاو (جمهورية
الديمقراطية الشعبية) ، لبنان ، ليسوتو ، ليبيريا ،
لكسمبرغ ، مدغشقر ، ملاوي ، ماليزيا ، مالي ، مالطة ،
موريتانيا ، موريشيوس ، منغوليا ، المغرب ، هولندا ،
نيوزيلندا ، النيجر ، نيجيريا ، النرويج ، عمان ، بابوا
غينيا الجديدة ، باراغواي ، الفلبين ، بولندا ، البرتغال ،
قطر ، رومانيا ، رواندا ، سان كيتس ونيفيس ، سانت لوسيا ،
سانت فنسنت وجزر غرينادين ، ساموا ، سان تومي وبرينسيبي ،
المملكة العربية السعودية ، السنغال ، سيشيل ، سيراليون ،
سنغافورة ، جزر سليمان ، الصومال ، اسبانيا ، السودان ،
سورينام ، سوازيلند ، السويد ، الجمهورية العربية
السورية ، تايلند ، توغو ، ترينيداد وتوباغو ،
تونس ، تركيا ، أوغندا ، اوكرانيا (جمهورية
الاشتراكية السوفياتية) ، اتحاد الجمهوريات الاشتراكية
السوفياتية ، الامارات العربية المتحدة ، المملكة
المتحدة لبريطانيا العظمى وايرلندا الشمالية ، جمهورية
تنزانيا المتحدة ، الولايات المتحدة الامريكية ، أوروغواي ،
فانواتو ، فييت نام ، اليمن ، زائير ، زامبيا ، زمبابوي .

المعارضون : لا أحد .

الممتنعون : الأرجنتين ، بنغلاديش ، بوتان ، البرازيل ، بورما ، الصين ، كوبا ، قبرص ، الهند ، ايران (جمهورية - الاسلامية) ، ملديف ، المكسيك ، نيبال ، نيكاراغوا ، باكستان ، بنما ، بيرو ، سري لانكا ، فنزويلا ، يوغوسلافيا .

وقد اعتمد مشروع القرار نون بأغلبية ١٢٤ صوتا مقابل لا شيء ، وامتناع ٢٠

عضوا عن التصويت (القرار ٤٢/٤٢ نون) .

الرئيس (ترجمة شفوية عن الانكليزية) : والآن أعطي الكلمة للممثلين

الذين يرغبون في تعليق تصويتهم بعد التصويت .

السيد شك (كمبوتشيا الديمقراطية) (ترجمة شفوية عن الانكليزية) :

لقد صوّت وفد بلادي مؤيدا مشاريع القرارات دال ، ولام ، وميم الواردة في الوثيقة A/42/754 ومشاريع القرارات جيم ، وزاي وطاء الواردة في الوثيقة A/42/751 . وقد انضمنا أيضا الى توافق الآرا حول اعتماد مشاريع القرارات الواردة في الوثيقة A/42/742 ، ومشروع القرار (الف) الوارد في الوثيقة A/42/750 ومشاريع القرارات الواردة في الوثيقة A/42/752 . وقد فعلنا ذلك بدافع من ايماننا الذي لا يتزعزع بالمبادئ المجسدة في ميثاق الامم المتحدة ، ومن شعورنا بالمسؤولية حيال السلم والامن .

وإن تصويتنا الايجابي لهو دليل كذلك على التزامنا بنزع السلاح ، الذي تبذل كل بلدان العالم صغيرها وكبيرها ، قويتها وضعيفها ، جهودا كبيرة منذ زمن طويل بغية التوصل اليه . وفي هذا الصدد يود وفد بلادي أن يشيد أكبر اشادة بكل البلدان الملتزمة بالسلم والاستقلال ، والتي بادرت باعداد مشاريع القرارات هذه . ونحن نعرب عن امتناننا وتقديرنا كذلك لكل البلدان التي تبنت باخلاص مشاريع القرارات ، وعملت بلا كلل من أجل اعتمادها ، الذي نعتقد مخلصين أنه يشكل خطوة نحو تحقيق الاهداف المنصوص عليها في الميثاق .

غير أن وفد بلادي يود أن يسجل في مضابط الجلسة تحفظه الشديد لظهور اسم
فييت نام ، الفازية التي تحتل بلادي ، على قائمة متبني مشاريع القرارات هذه ، لأن
أفعال ذلك البلد وسياسته الحقيقية تتناقض تماما مع المفهوم الذي تنطوي عليه
مشاريع القرارات هذه .

وفي حقيقة الأمر ، أن فييت نام بقيامها بغزو كمبوتشيا وابقائها على وجود ١٦٠ ٠٠٠ جندي في أراضيها تكون قد انتهكت بوقاحة وبشكل صارخ ليس فقط مبادئ ميثاق الأمم المتحدة بل أيضا روح تلك القرارات ونصها . وعلاوة على ذلك ، لا يمكن أن نتصور بسهولة أن نزع السلاح الحقيقي يمكن التوصل اليه في ظل حالة دولية متوترة ومضطربة ومتسمة بغزو أجنبي واحتلال عسكري وانكار لحق الشعوب في تقرير المصير .

ومن المعروف للجميع أن نزع السلاح ، مهما كانت أهميته ، لا يعتبر المسألة الوحيدة التي تؤثر على السلم والأمن العالميين . ولا يمكن في الحقيقة فصل السلم العالمي عن الأمن الوطني . ومما لا جدال فيه أن انتهاك استقلال الدول وسيادتها يشكّل تهديدا للسلم والأمن . وبهذا المعنى ، يعتبر اشتراك الفيتناميين في تبني هذه القرارات مجرد إهانة أخرى للمجتمع الدولي ، ومعيارا لقياس التناقض القائم بين ما يقوله ذلك البلد في الأمم المتحدة وما يفعله في المنطقة ضد الدول المجاورة .

وفي نفس الوقت يرى وفد بلدى أن تبني فييت نام لمشاريع القرارات تلك يعتبر جزءا لا يتجزأ من مناورات هانوي الدبلوماسية التي تستهدف اخفاء انتهاكها للمبادئ الواردة في ميثاق الأمم المتحدة والتظاهر بمظهر النظام المحب للسلم والعدالة . ويعتبر هذا التبني أيضا وسيلة لخداع المجتمع العالمي وجعله يقبل الاحتلال العسكري لكمبوتشيا كأمر واقع .

لقد آن الأوان لكي يعي القادة الفيتناميون ، الذين يدعون بأنهم ملتزمون بالسلم والأمن ، مدى التناقضات القائمة بين سلوكهم من ناحية وبين ما أعلنوه في الأمم المتحدة من ناحية أخرى . وبدلا من السعي الي تبني مشاريع قرارات الأمم المتحدة لخداع الرأي العام العالمي ، ينبغي لهم أن يبدأوا في احصاء العدد المتزايد باستمرار للبلدان التي تطالب بالانسحاب الكامل وغير المشروط للقوات الفيتنامية من كمبوتشيا وممارسة الشعب الكمبوتشي لحقه في تقرير المصير دون تدخل خارجي . إن الكلمات التي لاتتماشى مع الأفعال تكون عديمة القيمة ؛ أما الكلمات التي تدعمها أعمال ايجابية فإنها تعتبر رصيда ذهبيا للبلد الذي تصدر عنه تلك الكلمات .

لقد كان ينبغي لغييت نام أن تدرك الآن عدم جدوى مناورتها لتجاهل الأمم المتحدة . كما أن الأوان لكي تمثل فييت نام للمطلب الدولي وتجلس للتفاوض مع حكومتنا الائتلافية لكمبوتشيا الديمقراطية ، الممثل الشرعي والوحيد لكمبوتشيا ، من أجل حل المشكلة الكمبوتشية على أساس قرارات الأمم المتحدة ذات الصلة وقرارات المؤتمر الدولي المعني بكمبوتشيا لعام ١٩٨١ وتقتصر السلم ذي النقاط الثمان للحكومة الائتلافية لكمبوتشيا الديمقراطية .

وطالما ظلت سلطات هانوي تصم آذانها أمام هذه المطلب المعقول الموجه من منظمنا هذه ، فإن المجتمع الدولي سيدينها دائما كما أن بياناتها وتبنيها لمشاريع قرارات الأمم المتحدة ستظل تعتبر اهانة لهذه الهيئة العالمية ولميثاقها . إنه لمن الأمور الصارخة للغاية أن تدعو فييت نام بقية المجتمع الدولي إلى احترام ميثاق الأمم المتحدة ، والترويج لنزع السلاح والحفاظ على السلم والأمن فسي الوقت الذي تنتهك فيه بوقاحة وصفاقة روح ذلك الميثاق ونصه ، وتعتدي على استقلال وسيادة الآخرين ، وقد أصبحت مدججة بالسلاح على حساب التنمية الاقتصادية والرفاهة لشعبها ، وتهدد السلم والأمن والاستقرار في منطقة جنوب شرقي آسيا .

السيد باغييني أديتو نزينغيا (زائير) (ترجمة شفوية عن الفرنسية) :

أود أن أشير إلى القرار ٤٣/٤٣ حاء المتخذتوا من الجمعية العامة .

وكما يمكن أن نتبين من الفقرة ٢٦ في الوثيقة A/42/754 ، فإن مشروع القرار كاف الوارد في التقرير ، والذي أصبح حاء بعد ذلك قد اعتمده اللجنة الأولى دون تصويت . وانني أستطيع أن أفهم بعض الشواغل التي أعرب عنها عدد من الوفود بعد أن تم اعتماد مشروع القرار هذا في اللجنة الأولى دون تصويت ، وهذا هو ما أردت أن استرعي إليه انتباه الجلسة العامة للجمعية العامة .

الرئيس (ترجمة شفوية عن الروسية) : بذلك نكون قد انتهينا من نظر

البند ٦٦ من جدول الأعمال .

رفعت الجلسة الساعة ١٣/٢٠